

Rapport Speċjali

Il-Facilità għar-Refuġjati fit-Turkija: appoġġ utli, iżda jeħtieġ li jsir titjib biex jinkiseb aktar valur għall-flus

(skont l-Artikolu 287(4), it-tieni subparagrafu, TFUE)



IL-QORTI
EWROPEA
TAL-AWDITURI

TIM TAL-AWDITJAR

Ir-rapporti speċjali tal-QEA jipprezentaw ir-riżultati tal-awditji li twettaq ta' politiki u programmi tal-UE, jew ta' suġġetti relatati mal-ġestjoni minn oqsmha speċifiċi tal-baġit. Il-QEA tagħzel u tfassal dawn il-kompiti tal-awditjar biex timmassimizza l-impatt tagħhom billi tqis ir-riskji għall-prestazzjoni jew għall-konformità, il-livell ta' introjtu jew ta' nfiq involut, l-iżviluppi li jkunu għad iridu jseħhu u l-interess politiku u pubbliku.

Dan l-awditu tal-prestazzjoni twettaq mill-Awla III tal-Awditjar, Azzjoni esterna/Sigurtà u ġustizzja, immexxija minn Bettina Jakobsen, Membru tal-QEA, li kienet ukoll il-Membru Relatur għal dan ir-rapport. Is-Sinjura Jakobsen ingħatat appoġġ minn Katja Mattfolk, Kap tal-Kabinett u Kim Storup, Attaché tal-Kabinett; Alejandro Ballester Gallardo, Maniġer Prinċipali; Cyril Messein, Kap tal-Komputu; Florin-Alexandru Farcas, Andrej Minarovic u Nikolaos Zompolas, Awdituri.



Mix-xellug għal-lemin: Katja Mattfolk, Florin-Alexandru Farcas, Bettina Jakobsen, Andrej Minarovic, Cyril Messein, Kim Storup

WERREJ

	Paragrafu
Akronimi u abbrevjazzjonijiet	
Sommarju eżekuttiv	I - XI
Introduzzjoni	1 - 11
Il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija	6 - 9
Il-Kumitat ta' Tmexxija tal-Faċilità	10 - 11
Ambitu u approċċ tal-awditjar	12 - 15
Osservazzjonijiet	16 - 63
Il-Faċilità ppermettiet li l-appoġġ rilevanti jiġi mobilizzat b'mod rapidu, iżda ma kinitx għalkollox effettiva bħala mekkanizmu ta' koordinazzjoni	16 - 35
Il-Faċilità indirizzat il-ħtiġijiet prinċipali tar-refuġjati b'mod xieraq, minbarra dawk il-ħtiġijiet relatati mal-infrastruttura municijali u l-appoġġ soċjoekonomiku	17 - 24
Il-Faċilità laħqet l-objettiv tagħha li tikkuntratta EUR 3 biljun f'sentejn	25 - 29
Il-Faċilità kkontribwiet għal koordinazzjoni msaħħa, iżda r-razzjonalizzazzjoni u l-komplementarjetà tal-assistenza ma nkisbux sistematikament	30 - 35
F'kuntest diffikultuż, il-proġetti umanitarji għenu lir-refuġjati biex jindirizzaw il-ħtiġijiet bażiċi tagħhom, iżda mhux dejjem wasslu l-valur għall-flus mistenni	36 - 63
Hemm il-potenzjal biex titjieb l-effiċjenza tal-proġetti	38 - 47
Kien hemm nuqqasijiet fil-monitoraġġ tal-proġetti ta' assistenza fi flus kontanti u fil-kejl tar-riżultati	48 - 54
Il-proġetti awditjati għandhom effetti pożittivi fuq ir-refuġjati iżda nofshom għandhom ma kisbux l-eżiti mistennija minnhom	55 - 63
Konklużjoni u rakkomandazzjonijiet	64 - 74
Anness I	- Kontribuzzjonijiet nazzjonali għall-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija
Anness II	- Il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija: mekkanizmu ta' koordinazzjoni
Anness III A	- Stampa ġenerali tal-proġetti umanitarji awditjati
Anness III B	- Prestazzjoni tal-proġetti awditjati

- Anness IV - Lista ta' intervisti tal-awditjar imwettqa fit-Turkija fl-2018
- Anness V - Dati u avvenimenti ewlenin assoċjati mal-Faċilità
- Anness VI - Rapidità fil-konkluzjoni ta' kuntratti relatati mal-Faċilità mqabbla ma' dik għall-Fondi Fiduċjarji tal-UE
- Anness VII - Kumplessità tal-assistenza mogħtija mill-UE lir-refuġjati fit-Turkija – l-eżempju tas-settur tal-edukazzjoni
- Anness VIII - Fluss tad-*data* dwar il-benefiċjarji tal-ESSN u limitazzjonijiet fl-aċċess għad-*data*

Risposti tal-Kummissjoni

AKRONIMI U ABBREVIJAZZJONIJIET

BEI	Bank Ewropew tal-Investment
BERŻ	Bank Ewropew għar-Rikostruzzjoni u l-Iżvilupp
CCTE	Trasferiment Kundizzjonali ta' Flus Kontanti għall-Edukazzjoni
DCI	Strument tal-Kooperazzjoni għall-Iżvilupp
DĠ ECHO	Id-Direttorat Ġenerali għall-Protezzjoni Ċivili u l-Operazzjonijiet tal-Għajnuna Umanitarja Ewropej
DĠ NEAR	Id-Direttorat Ġenerali għall-Viċinat u n-Negozjati għat-Tkabbir
DGMM	Id-Direttorat Ġenerali għall-Ġestjoni tal-Migrazzjoni (it-Turkija)
ESSN	Sistema ta' Protezzjoni Soċjali ta' Emergenza
IcSP	Strument li jikkontribwixxi għall-Istabbiltà u l-Paċi
(I)NGO	Organizzazzjoni Nongovernattiva (Internazzjonali)
IPA	Strument għall-Assistenza ta' Qabel l-Adeżjoni
KfW	Kreditanstalt für Wiederaufbau
MoFSP	Ministeru għall-Familja u għall-Politiki Soċjali (it-Turkija)
MoNE	Ministeru għall-Edukazzjoni Nazzjonali (it-Turkija)
NU	Nazzjonijiet Uniti
PAK	Pjan ta' Azzjoni Kongunt
SuTP	Sirjani taħt Protezzjoni Temporanja

SOMMARJU EŻEKUTTIV

- I. Il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija hija r-rispons tal-UE għall-appell tal-Kunsill Ewropew biex jingħata finanzjament addizzjonali sinifikanti għall-appoġġ tar-refuġjati fit-Turkija. Hija mekkanizmu għall-koordinazzjoni u r-razzjonalizzazzjoni ta' ammont ta' EUR 3 biljun mill-UE u mill-Istati Membri tagħha. L-appoġġ ikopri attivitajiet umanitarji u dawk mhux umanitarji, b'allokazzjoni finanzjarja ta' EUR 1.4 biljun u EUR 1.6 biljun rispettivament. Il-Faċilità għandha l-għan li ssaħħaħ l-effiċjenza u l-komplementarjetà tal-appoġġ li jingħata lir-refuġjati u lill-komunitajiet ospitanti fit-Turkija.
- II. L-awditu tagħna eżamina jekk il-Faċilità appoġġatx b'mod effettiv lir-refuġjati fit-Turkija. Aħna ffukajna fuq il-ġestjoni tal-ewwel segment tal-Faċilità u fuq ir-riżultati li nkisbu sa issa taħt il-komponent umanitarju tagħha.
- III. Aħna sibna li, f'kuntest diffikultuż, il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija mmobilizzat EUR 3 biljun fi żmien qasir mill-baġit tal-UE u mill-Istati Membri tal-UE biex tipprovdi rispons rapidu għall-kriżi tar-refuġjati. Minkejja dan, hija ma laħqitx għalkollox l-objettiv tagħha li tikkoordina dan ir-rispons b'mod effettiv. Il-proġetti awditjati pprovdew appoġġ utli lir-refuġjati; il-biċċa l-kbira minnhom kisbu l-outputs tagħhom, iżda nofshom għadhom ma kisbux l-eżiti mistennija minnhom. Barra minn hekk, aħna identifikajna li hemm lok għal żieda fl-effiċjenza tal-proġetti ta' assistenza fi flus kontanti. Għalhekk, aħna nikkonkludu li l-Faċilità setgħet tkun aktar effettiva, u li setgħet tikseb aktar valur għall-flus.
- IV. Il-Kummissjoni identifikat il-ħtiġijiet ta' prijorità tar-refuġjati bbażat fuq valutazzjoni komprensiva tal-ħtiġijiet. Madankollu, minħabba nuqqas ta' qbil bejn it-Turkija u l-UE dwar kif għandhom jiġu indirizzati l-ħtiġijiet ta' prijorità fir-rigward ta' infrastruttura municijali u appoġġ soċjoekonomiku, dawn l-oqsma mhumiex koperti biżżejjed.
- V. Il-Faċilità appoġġat tip simili ta' attivitajiet fis-setturi tas-saħħa u tal-edukazzjoni permezz ta' strumenti differenti. Dan għamel il-koordinazzjoni aktar kumplessa u rriżulta fl-użu parallel ta' strutturi differenti ta' ġestjoni għall-finanzjament ta' proġetti simili.

VI. Għalkemm aħna identifikkajna xi eżempji tajbin fis-settur tas-saħħa, fejn il-Kummissjoni appoġġat it-tranzizzjoni minn għajjnuna umanitarja għal assistenza għall-iżvilupp aktar durabbli, din il-komplementarjetà ma nkisbitx sistematikament.

VII. Aħna sibna wkoll li hemm lok għal titjib fl-effiċjenza tal-proġetti umanitarji ffinanzjati mill-Facilità. L-ewwel nett, meta kienet qed teżamina l-proposti għal proġetti, il-Kummissjoni ma vvalutatx ir-raġonevolezza tal-ispejjeż ibbagitjati b' mod konsistenti u komprensiv. It-tieni nett, anke jekk kienu konformi mal-qafas legali, l-ispejjeż indiretti li tħallsu lis-shab inkarigati mill-implimentazzjoni ta' proġetti kbar ta' assistenza fi flus kontanti kienu għoljin, u l-livell ta' pagamenti bil-quddiem ma kienx allinjat mal-ħruġ reali ta' flus għall-proġetti.

VIII. Il-Kummissjoni stabbiliet miżuri xierqa biex timmonitorja l-proġetti umanitarji. Il-limitazzjoni prinċipali kienet ir-rifjut, mill-awtoritajiet Torok, li jingħata aċċess għad-*data* dwar il-benefiċjarji għaž-żewġ proġetti ta' assistenza fi flus kontanti. Fil-fatt, la l-Kummissjoni u lanqas il-QEA ma setgħu jittraċċaw il-benefiċjarji tal-proġetti mir-registrazzjoni tagħhom sal-pagament.

IX. Il-qafas tar-riżultati tal-Facilità, li jirrapporta dwar ir-riżultati kkonsolidati, kien għadu qed jiġi żviluppat: kienu għadhom ma ġewx ikkompletati linji bażi, stadji importanti jew miri kkwantifikati għall-indikaturi ta' livell għoli. Ir-rappurtar pubbliku kien limitat u ma kopriex it-totalità tal-assistenza mogħtija mill-UE lir-refuġjati fit-Turkija.

X. Il-proġetti umanitarji awditjati kollha għenu lir-refuġjati biex jissodisfaw il-ħtiġijiet tagħhom, prinċipalment permezz tal-assistenza fi flus kontanti. Il-maġġoranza wasslu l-outputs intenzjonati kollha tagħhom jew inkella l-biċċa l-kbira minnhom. Madankollu, nofshom għadhom ma kisbux l-eżiti mistennija u 9 minn 10 kellhom jiġu estiżi. L-ambjent operazzjonali diffikultuż kien il-fattur prinċipali li xekkel l-implimentazzjoni f'waqtha tal-proġetti mmanigġjati mill-INGOs.

XI. Ir-rapport jistipula sitt rakkomandazzjonijiet immirati lejn it-titjib tal-effiċjenza u l-effettività tat-tieni segment tal-baġit tal-Facilità. Jenħtieġ li l-Kummissjoni:

- tindirizza aħjar il-ħtiġijiet tar-refuġjati f'dak li jirrigwarda infrastruttura municijali u appoġġ soċjoekonomiku;
- ittejjeb ir-razzjonalizzazzjoni u l-komplementarjetà tal-assistenza;

- timplimenta strategija għat-tranzizzjoni minn assistenza umanitarja għal assistenza għall-iżvilupp;
- ittejjeb l-effiċjenza ta' proġetti ta' assistenza fi flus kontanti;
- tindirizza, flimkien mal-awtoritajiet Torok, il-ħtieġa li jsir titjib fl-ambjent operazzjonali għall-(I)NGOs; u
- tintensifika l-monitoraġġ u r-rappurtar tal-Facilità għar-Refugjati fit-Turkija.

INTRODUZZJONI

1. It-Turkija u l-UE ilhom marbuta flimkien mill-1963 permezz ta' Ftehim ta' Assocjazzjoni. F'Diċembru 1999, il-Kunsill Ewropew ta' lit-Turkija l-istatus ta' pajjiż kandidat biex isir membru tal-UE u fl-2005 nfetħu n-negozjati tal-adeżjoni. B'allokazzjoni ta' aktar minn EUR 9 biljun għall-perjodu 2007-2020¹, it-Turkija hija definittivament l-akbar beneficijarju tal-Istrument għall-Assistenza ta' Qabel l-Adeżjoni (IPA), li l-UE tuża biex tnejji lil pajjiżi kandidati għas-sħubija mal-UE.

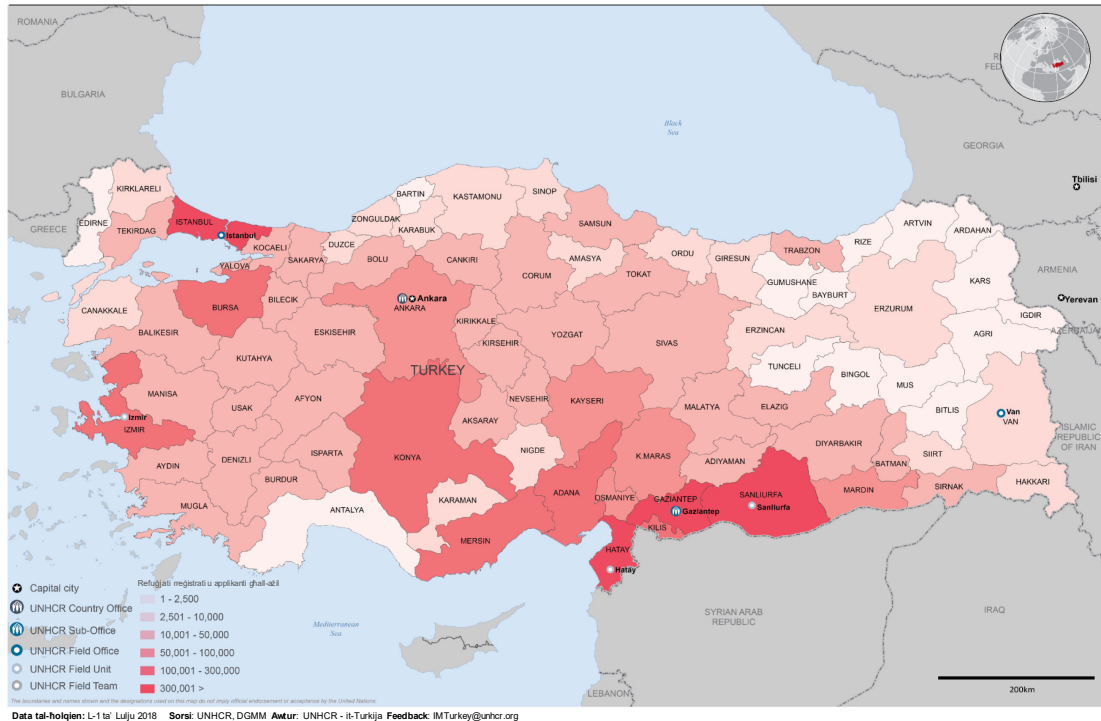
2. Minħabba l-pożizzjoni ġeografika tagħha, it-Turkija hija pajjiż kemm ta' akkoljenza kif ukoll ta' tranżitu għal ħafna refuġjati. Minħabba ż-żieda fil-flussi migratorji, prinċipalment kawża tal-kunflitt fis-Sirja, it-Turkija tospita l-akbar popolazzjoni ta' refuġjati fid-dinja: kważi 4 miljun persuna². Dan jinkludi madwar 3.5 miljun Sirjan, li minnhom madwar 94 % qed jgħixu barra mill-kampijiet ta' refuġjati³. Minn meta bdiet il-kriżi, it-Turkija pprovdiet appoġġ sinifikanti u kontinwat lir-refuġjati.

¹ Ara r-Rapport Speċjali Nru 7/2018 tal-QEA "Assistenza ta' qabel l-adeżjoni mogħtija mill-UE lit-Turkija".

² Sors: l-UNHCR fil-31 ta' Mejju 2018 (<http://www.unhcr.org/tr/en/unhcr-turkey-stats>).

³ It-Turkija nfisha tagħti l-istatus ta' refuġjat biss lil persuni affettwati minn avvenimenti li jseħħu fl-Ewropa. Fl-2013, hija tat lis-Sirjani l-istatus speċjali ta' "Sirjani taħt Protezzjoni Temporanja". Dment li ma jkunx speċifikat mod ieħor, f'dan ir-rapport aħna nużaw it-terminu "refuġjat" għall-persuni kollha li jkunu qed ifittxu protezzjoni internazzjonali jew temporanja.

Mappa 1 – Ripartizzjoni tar-refuġjati u l-applikanti għall-ażil, skont il-provinċja, fit-Turkija - is-sitwazzjoni f' Ġunju 2018



Sors: I-UNHCR.

3. Il-kriżi tar-refuġjati Sirjani ma affettwatx lit-Turkija biss, iżda affettwat ukoll lill-Istati Membri tal-UE. Fl-2015 biss, madwar 850 000 refuġjat qasmu l-Mediterran mit-Turkija għall-Greċja⁴ u fittxew l-ażil fil-pajjiżi tal-UE. Wara l-adozzjoni tal-Aġenda Ewropea dwar il-Migrazzjoni f' Mejju 2015, l-UE u l-Istati Membri tagħha ħadu bosta miżuri biex jindirizzaw l-isfidi identifikati.

4. Fil-15 ta' Ottubru 2015, il-Kummissjoni pproponiet Pjan ta' Azzjoni Kongunt UE-Turkija (PAK) biex it-Turkija tingħata assistenza fil-ġestjoni tal-kriżi tal-migrazzjoni. Il-PAK jidentifika miżuri li jridu jiġu implimentati mill-UE u mit-Turkija, bl-għan li (a) jingħata appoġġ lis-Sirjani taħt protezzjoni temporanja (SuTP) u lill-komunitajiet Torok li jospitawhom u (b) titjeb il-kooperazzjoni bl-għan li jiġu evitati flussi migratorji irregolari lejn l-UE.

⁴ Skeda informattiva tad-DĠ ECHO – it-Turkija – Marzu 2016.

5. L-ewwel azzjoni li riedet tittieħed mill-UE taħt il-PAK kienet il-mobilizzazzjoni ta' ammont sostanzjali ta' fondi biex it-Turkija tingħata għajnuna biex tiffaċċja l-isfida rrappreżentata mill-preżenza ta' Sirjani taħt protezzjoni temporanja⁵. Dawn il-fondi kellhom jiġu mmobilizzati bl-aktar mod flessibbli u rapidu possibbli. B'rispons għal dan ir-rekwizit, il-Kummissjoni stabbiliet il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija.

Il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija

6. Il-Faċilità hija mekkanizmu ta' koordinazzjoni li għandha l-għan li tassisti lit-Turkija biex "tindirizza minnufih il-ħtiġijiet umanitarji u ta' żvilupp tar-refuġjati u tal-komunitajiet ospitanti tagħhom, kif ukoll biex l-awtoritajiet nazzjonali u lokali jiġġestixxu u jindirizzaw il-konsegwenzi tad-dhul ta' refuġjati." L-oġettivi tagħha huma li tikkoordina u tirrazzjonalizza l-azzjonijiet iffinanzjati mill-baġit tal-Unjoni u l-kontribuzzjonijiet bilaterali mill-Istati Membri tal-UE, u li ssaħħaħ l-effiċjenza u l-komplementarjetà tal-appoġġ mogħti lir-refuġjati u lill-komunitajiet ospitanti fit-Turkija⁶. Il-Faċilità hija għodda innovattiva ta' raggruppament li hija differenti mill-mekkanizmi ta' raggruppament l-oħra li jintużaw fl-UE, bħall-Fondi Fiducjarji tal-UE⁷ (ara t-***Tabella 1***).

⁵ It-test sħiħ tal-PAK huwa disponibbli fuq [http://europa.eu/rapid/press-release MEMO-15-5860_fr.htm](http://europa.eu/rapid/press-release_MEMO-15-5860_fr.htm)

⁶ L-Artikoli 1 u 2 tad-Deċiżjoni tal-Kummissjoni (C (2015) 9500) kif emendata bid-Deċiżjoni tal-Kummissjoni tal-10 ta' Frar 2016.

⁷ "Fond Fiducjarju" huwa arrangament legali bi struttura finanzjarja distinta li jirragruppa flimkien il-fondi ta' diversi donaturi biex jiffinanzja azzjoni b'mod kongunt fuq il-baži ta' oġettivi u formats tar-rappurtar miftiehma b'mod komuni (sors: Working Document XI – EU Trust Fund - Draft General Budget of the European Union for the Financial Year 2018 (id-Dokument ta' Hidma IX – Fondi Fiducjarji tal-UE - Abbozz ta' Baġit Ġenerali tal-Unjoni Ewropea għas-Sena Finanzjarja 2018)).

Tabella 1 – Karatteristiċi ewlenin tal-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija meta mqabbla mal-Fondi Fiduċjarji tal-UE

	Facilità	Fondi Fiduċjarji tal-UE
Fi ħdan il-baġit tal-UE	X	
Mekkaniżmu ta' raggruppament	X	X
Kontribuzzjonijiet fissi mid-donaturi	X	
Miftuħa għal donaturi mhux mill-UE		X
Inkarigata mill-għażla tal-proġetti		X
Qafas tar-rizultati speċifiku	X	X
Kontijiet annwali speċifiċi		X

Sors: il-QEA.

7. Din il-Faċilità giet stabbilita fl-1 ta' Jannar 2016, u għandha baġit ta' EUR 3 biljun li kellu jintuza fl-2016 u fl-2017⁸. Minn dan l-ammont, EUR 1 biljun huwa ffinanzjat mill-baġit tal-UE u EUR 2 biljun mill-Istati Membri tal-UE⁹ (l-Anness I juri l-kontribuzzjonijiet nazzjonali favur il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija). L-appoġġ mogħti jkopri attivitajiet umanitarji u dawk mhux umanitarji, b'allokazzjoni finanzjarja ta' EUR 1.4 biljun u EUR 1.6 biljun rispettivament. Il-Faċilità tikkordina l-finanzjament mid-diversi strumenti eżistenti (ara t-**Tabella 2**).

⁸ L-Artikoli 4 u 9 tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni (C (2015) 9500) kif emendata bid-Deciżjoni tal-Kummissjoni tal-10 ta' Frar 2016.

⁹ L-Istati Membri tal-UE kkontribwew dan l-ammont ta' EUR 2 biljun fl-għamla ta' dħul assenjat esternament għall-baġit tal-UE, u dawn il-flus ġew assenjati għal-linji baġitarji tal-Istrument għall-Assistenza ta' Qabel l-Adeżjoni u tal-assistenza umanitarja. Għalhekk, f'termini legali, il-Faċilità hija ffinanzjata kollha kemm hi mill-baġit tal-UE.

Tabella 2 – Sorsi tal-fondi tal-Facilità

Strumenti ta' finanzjament (f'miljun EUR)	Linja baġitarja tal-UE	Baġit tal-UE (a)	Kontribuzzjonijiet mill-Istati Membri (b)	Baġit totali taħt il-Facilità (a+b)
Għajjnuna umanitarja (1)	23 02 01	310	1 090	1 400
Strument għall-Assistenza ta' Qabel l-Adeżjoni	22 02 03	650	910	1 560
Strument tal-Kooperazzjoni għall-Iżvilupp	21 02	20		20
Strument li jikkontribwixxi għall-Istabbiltà u l-Paċi	19 02 01	20		20
Subtotal tal-Għajjnuna mhux umanitarja (2)		690	910	1 600
TOTAL (1+2)		1 000	2 000	3 000

Sors: "L-ewwel rapport annwali dwar il-Facilità għar-refuġjati fit-Turkija", tal-Kummissjoni Ewropea.

8. L-assistenza tiffoka fuq sitt oqsma ta' prijorità: (1) assistenza umanitarja, (2) ġestjoni tal-migrazzjoni, (3) edukazzjoni, (4) saħħa, (5) infrastruttura municipali u (6) appoġġ soċjoekonomiku¹⁰. Il-proġetti li huma ffinanzjati mill-Facilità jintgħażlu u jiġu implimentati permezz tal-istrumenti sottostanti (ara t-**Tabella 2**), u għalhekk, f'konformità mar-regoli u r-rekwiżiti applikabbli tagħhom¹¹. Dan jinkludi implimentazzjoni permezz tal-Fond Fiducjarju Reġjonali tal-UE b'Reazzjoni għall-Kriżi Sirjana – l-"EUTF Madad"¹². L-**Annex II** juri f'aktar dettall kif din il-facilità taħdem.

9. Fid-Dikjarazzjoni UE-Turkija datata t-18 ta' Marzu 2016¹³, il-Membri tal-Kunsill Ewropew u t-Turkija kkonfermaw l-impenn tagħhom li jimplimentaw il-PAK u li jtemmu l-migrazzjoni irregolari mit-Turkija għall-Greċja¹⁴. F'din l-okkażjoni, huma qablu wkoll li finanzjament

¹⁰ Il-minuti tat-tieni Kumitat ta' Tmexxija, it-12 ta' Mejju 2016.

¹¹ L-Artikolu 6(3) tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni (C (2015) 9500) kif emendata bid-Deciżjoni tal-Kummissjoni tal-10 ta' Frar 2016.

¹² L-"EUTF Madad" inħoloq f'Diċembru 2014 bl-objettiv li jindirizza l-ħtigijiet ekonomiċi, edukattivi u soċjali fuq terminu twil tar-refuġjati Sirjani f'pajjiżi ġirien, inkluża t-Turkija. Wara li giet stabbilita l-Facilità għar-Refuġjati fit-Turkija, proporzjon tal-fondi favur il-Facilità qed jiġi implimentat permezz tal-"EUTF Madad".

¹³ It-test tat-tieni dikjarazzjoni UE-Turkija huwa disponibbli fuq: <http://www.consilium.europa.eu/mt/press/press-releases/2016/03/18/eu-turkey-statement/pdf>

¹⁴ F'April 2018, il-Kummissjoni rrapportat li l-wasliet irregolari mit-Turkija għall-Greċja baqgħu 97 % aktar baxxi mill-perjodu qabel ma d-Dikjarazzjoni saret operazzjonali. Għal aktar dettalji, ara "EU-Turkey statement - Two years on" (Id-dikjarazzjoni UE-Turkija - Sentejn wara) fuq

addizzjonali ta' EUR 3 biljun jista' jizdied mal-baġit tal-Faċilità qabel tmiem l-2018. Fit-28 ta' Ġunju 2018, il-Kunsill Ewropew qabel li jirrilaxxa t-tieni segment tal-baġit tal-Faċilità.

Il-Kumitat ta' Tmexxija tal-Faċilità

10. Il-Faċilità hija rregolata minn Kumitat ta' Tmexxija, li huwa ppresedut mill-Kummissjoni, u jinkludi rappreżentanti mill-Istati Membri kollha tal-UE. Rappreżentanti mit-Turkija jattendu għal-laqgħat tiegħu f'funzjoni konsultattiva u jipparteċipaw fid-diskussjonijiet relatati mal-implimentazzjoni tal-appoġġ. Ir-rwol tal-Kumitat ta' Tmexxija huwa li jipprovdi gwida strateġika. Dan jinvolvi "l-istipular tal-prijoritajiet ġenerali, it-tipi ta' azzjonijiet li għandhom jiġu appoġġati, l-istrumenti li għandhom jintużaw [...] u l-koordinazzjoni [tal-azzjonijiet]" iffinanzjati taħt il-Faċilità¹⁵. Huwa inkarigat ukoll mill-monitoraġġ u mill-valutazzjoni tal-implimentazzjoni tal-azzjonijiet.

11. Il-Kummissjoni żżomm ir-responsabbiltà aħħarija għall-ġestjoni tal-azzjonijiet. Id-Direttorat Ġenerali għall-Viċinat u n-Negożjati għat-Tkabbir (id-DĠ NEAR), flimkien mad-Delegazzjoni tal-UE fit-Turkija, huwa responsabbli għall-implimentazzjoni tal-proġetti ffinanzjati permezz tal-IPA, filwaqt li d-Direttorat Ġenerali għall-Protezzjoni Ċivili u l-Operazzjonijiet tal-Għajnuna Umanitarja Ewropej (id-DĠ ECHO) huwa responsabbli għall-komponent umanitarju. Il-Kummissjoni hija inkarigata wkoll mill-proġetti implimentati permezz tal-EUTF Madad.

AMBITU U APPROĊ TAL-AWDITJAR

12. L-objettiv tagħna kien li nivvalutaw il-ġestjoni tal-Faċilità u r-rizultati li nkisbu sa issa. L-awditu kopra l-perjodu mill-istabbiliment tal-Faċilità sal-31 ta' Marzu 2018. Il-mistoqsija prinċipali tal-awditjar kienet: "Il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija qiegħda tappoġġa b'mod effettiv lir-refuġjati fit-Turkija?". Din il-mistoqsija nqasmet f'żewġ sottomistoqsijiet.

https://ec.europa.eu/home-affairs/what-we-do/policies/european-agenda-migration/background-information_en

¹⁵ L-Artikolu 5(1) tad-Deciżjoni tal-Kummissjoni (C (2015) 9500) kif emendata bid-Deciżjoni tal-Kummissjoni tal-10 ta' Frar 2016.

- (a) L-istabbiliment u l-funzjonament tal-Facilità bħala mekkanizmu kkontribwew għall-għoti ta' appoġġ rilevanti, rapidu u kkoordinat sew?

Sabiex inwieġbu din il-mistoqsija, aħna eżaminajna jekk il-Kummissjoni identifikatx il-ħtiġijiet ta' prijorità tar-refuġjati u jekk indirizzathomx b'mod rapidu u kkoordinat.

- (b) Il-proġetti umanitarji ffinanzjati mill-Facilità kisbu r-risultati mistennija minnhom?

Sabiex inwieġbu din il-mistoqsija, aħna eżaminajna l-implimentazzjoni, il-monitoraġġ u r-risultati miksuba minn kampjun ta' proġetti appoġġati mill-Facilità. Minħabba li l-biċċa l-kbira mill-proġetti mhux umanitarji kienu għadhom mhumiex fi stadju ta' implimentazzjoni avanzat biżżejjed fiż-żmien meta sar l-awditu¹⁶, aħna ffukajna din il-parti tal-analiżi tagħna fuq il-proġetti umanitarji.

13. Aħna awditjajna kampjun ta' 10 proġetti umanitarji li jammontaw għal EUR 458 miljun (ara l-**Anness III A**). Aħna għażilna l-kampjun b'tali mod li jkollna kopertura bbilancjata ta' proġetti f'termini ta' importanza finanzjarja, setturi (ħtiġijiet bażiċi, protezzjoni, saħħa, edukazzjoni) u tip ta' sieħeb inkarigat mill-implimentazzjoni (aġenziji tan-NU, INGOs). Il-kampjun intgħażel minn total ta' 45 kuntratt umanitarju, u jirrappreżenta 33 % tal-ammont totali tal-assistenza umanitarja kkuntrattata.

14. L-awditu kien jinkludi analiżijiet dokumentarji u intervisti mad-diversi dipartimenti tal-Kummissjoni, mad-Delegazzjoni tal-UE u l-uffiċċji tal-ECHO fit-Turkija, ma' xi rappreżentanti tal-Istati Membri tal-UE fil-Kumitat ta' Tmexxija tal-Facilità, mal-awtoritjiet Torok, ma' korpi internazzjonali u organizzazzjonijiet nongovernattivi kif ukoll mal-benefiċjarji finali¹⁷. Aħna żorna 8 mill-10 proġetti fil-kampjun tagħna matul iż-żjara fit-Turkija f'Jannar 2018¹⁸.

¹⁶ Assistenza mhux umanitarja hija prinċipalment relatata ma' għajnuna għall-iżvilupp aktar fit-tul b'fokus fuq l-edukazzjoni, is-saħħa, il-ġestjoni tal-migrazzjoni u l-appoġġ soċjoekonomiku. Minħabba n-natura speċifika tagħhom, l-implimentazzjoni tagħhom tieħu ż-żmien, ġeneralment bejn sentejn (għal azzjonijiet operazzjonali bħat-taħriġ, it-tagħmir relatat mas-saħħa, eċċ.) u erba' snin (għal azzjonijiet relatati mal-infrastruttura bħal ċentri tas-saħħa u skejtel).

¹⁷ L-**Anness III** jelenka l-organizzazzjonijiet kollha intervistati matul iż-żjara tal-awditjar fit-Turkija.

¹⁸ It-tnejn li jifdal kienu f'post remot wisq biex ikun prattiku.

15. Il-Ministeru Tork għall-Familja u għall-Politiki Soċjali (MoFSP) ma taniex aċċess għad-database tiegħu ta' beneficijarji eliġibbli għall-proġetti awditjati ta' trasferimenti fi flus kontanti (is-Sistema ta' Protezzjoni Soċjali ta' Emergenza (ESSN) u t-Trasferiment Kundizzjonali ta' Flus Kontanti għall-Edukazzjoni (CCTE)). B'riżultat ta' dan, aħna ma stajniex nittraċċaw il-beneficjarji finali mir-reġistrazzjoni tagħhom sal-pagament. Aktar dettalji jingħataw fil-**paragrafu 53**.

OSSERVAZZJONIJIET

Il-Facilità ppermettiet li l-appoġġ rilevanti jiġi mobilizzat b'mod rapidu, iżda ma kinitx għalkollox effettiva bħala mekkaniżmu ta' koordinazzjoni

16. Aħna vvalutajna jekk:

- (a) Il-Facilità identifikatx u indirizzatx il-ħtiġijiet prinċipali tar-refuġjati permezz ta' valutazzjoni komprensiva u rigoruża tal-ħtiġijiet;
- (b) L-arranġamenti amministrattivi tal-Facilità ppermettewx li l-assistenza ta' EUR 3 biljun tiġi kkuntrattata b'mod rapidu, jiġifieri matul il-perjodu 2016-2017, kif stabbilit fid-deċiżjoni tal-Kummissjoni li tistabbilixxi l-Facilità; u
- (c) Il-Facilità kkoordinatx l-assistenza b'mod effettiv. B'mod partikolari, aħna eżaminajna jekk il-proċeduri stabbiliti għall-għażla u l-approvazzjoni tal-azzjonijiet irrazzjonalizzawx l-assistenza u żgurawx il-komplementarjetà bejn: i) l-istrumenti differenti ta' nfiq tal-UE li ntuzaw, u ii) l-appoġġ umanitarju u dak mhux umanitarju.

Il-Facilità indirizzat il-ħtiġijiet prinċipali tar-refuġjati b'mod xieraq, minbarra dawk il-ħtiġijiet relatati mal-infrastruttura muniċipali u l-appoġġ soċjoekonomiku

17. L-allokkazzjoni ta' finanzjament ta' EUR 3 biljun kienet ir-riżultat ta' deċiżjoni politika li dwarha ntlehaq qbil bejn l-Istati Membri tal-UE u t-Turkija. Dan l-ammont kien jirrapprezenta

żieda sinifikanti fl-ammont kumplessiv ta' assistenza li l-UE kienet qed tagħti lit-Turkija. Madankollu, ma kienx intenzjonat li jkopri l-ispiza kollha tal-appoġġ għar-refuġjati¹⁹.

Valutazzjoni tal-ħtiġijiet b'ċerti limitazzjonijiet

18. Il-Pjan ta' Azzjoni Kongunt UE-Turkija (ara l-**paragrafu 4**) kien jeħtieġ li l-istituzzjonijiet tal-UE u t-Turkija jwettqu, b'mod kongunt, valutazzjoni komprensiva tal-ħtiġijiet qabel ma jiżborżaw il-baġit ta' EUR 3 biljun²⁰. Għalkemm l-awtoritajiet Torok kienu involuti fil-valutazzjoni tal-ħtiġijiet, huma ma approvawx l-eżerċizzju uffiċjalment.

19. Il-valutazzjoni tal-ħtiġijiet ġiet iffinalizzata f'Ġunju 2016. Din kienet komprensiva, billi kienet tinkludi valutazzjoni kemm tal-ħtiġijiet umanitarji kif ukoll tal-ħtiġijiet tal-iżvilupp, u pprovdiet informazzjoni rilevanti dwar is-sitwazzjoni tar-refuġjati Sirjani, filwaqt li identifikat nuqqasijiet li kellhom jiġu indirizzati b'kont meħud tal-assistenza fil-passat, dik li kienet qed tingħata, u dik ippjanata għal Sirjani taħt protezzjoni temporanja (SuTP) fit-Turkija.

Madankollu, din il-valutazzjoni ma kinitx rigoruża biżżejjed:

- (a) Il-biċċa l-kbira mid-*data* numerika (eż. l-istatistika settorjali) fil-valutazzjoni tal-ħtiġijiet ġiet ipprovduta mill-awtoritajiet Torok. Il-konsulenti li wettqu l-valutazzjoni tal-ħtiġijiet ma setgħux jaċċessaw id-*data* primarja. Għalhekk, huma ma setgħux jivvalidaw l-ispiza stmata tal-mizuri meħtieġa biex jiġu indirizzati l-ħtiġijiet tar-refuġjati u tal-komunitajiet ospitanti.
- (b) Kien hemm nuqqas ta' informazzjoni demografika aġġornata b'ripartizzjoni skont is-sess, il-grupp ta' età u l-post, kif ukoll nuqqas ta' informazzjoni dwar il-vulnerabbiltajiet (unitajiet domestiċi mmexxija minn nisa, tfal, anzjani, eċċ.). Il-konsulenti ddeskrivew dan bħala tfixkil serju għall-valutazzjoni tal-ħtiġijiet u għat-tfassil ta' programmi u ta' interventi. Pereżempju, fis-settur tal-appoġġ soċjali u l-koeżjoni, il-valutazzjoni l-aktar reċenti tal-vulnerabbiltà fil-livell nazzjonali saret fl-2013.

¹⁹ Fl-Ewwel Fazi tal-Valutazzjoni tal-ħtiġijiet, l-awtoritajiet Torok stmax li l-ħtiġijiet kumplessivi kienu EUR 14 454 miljun għall-perjodu 2016-2018.

²⁰ Il-paragrafu 3, il-Parti 1 tal-PAK UE-Turkija.

(c) Il-valutazzjoni tal-ħtiġijiet kienet immirata lejn l-SuTP u ma indirizzatx il-ħtiġijiet tal-popolazzjoni ta' refuġjati mhux Sirjani (prinċipalment Afgani u Iraġin). Il-maġġoranza kbira tar-refuġjati fit-Turkija huma SuTP (ara l-**paragrafu 2**); għalhekk, l-SuTP kienu l-grupp primarju fil-mira appoġġat taħt il-Faċilità. Madankollu, dan ma kienx konformi mal-għan iddikjarat tal-Faċilità, jiġifieri li jiġu indirizzati l-ħtiġijiet tar-refuġjati kollha.

20. L-oqsma ta' prijorità tal-Faċilità (ara l-**paragrafu 8**) kienu fil-biċċa l-kbira allinjati mal-valutazzjoni tal-ħtiġijiet. L-unika eċċezzjoni kienet il-“ġestjoni tal-migrazzjoni” li l-Kumitat ta' Tmexxija għażel bħala qasam ta' prijorità għalkemm din ma kinitx inkluża fl-ambitu tal-valutazzjoni tal-ħtiġijiet. Meta jitqies li l-objettiv prinċipali tal-Faċilità kien li tappoġġa lir-refuġjati u lill-komunitajiet ospitanti, u li l-ġestjoni tal-migrazzjoni fit-Turkija diġà kienet giet alllokata appoġġ ta' madwar EUR 350 miljun taħt l-IPA (barra mill-Faċilità), ir-raġunijiet għalfejn din giet identifikata bħala qasam ta' prijorità huma dubjużi. Fil-fatt, wara li ffinanzja żewġ proġetti relatati mal-ġestjoni tal-migrazzjoni, il-Kumitat ta' Tmexxija ddecieda li ma jallokax aktar flus għal dan il-qasam.

21. L-oqsma ta' prijorità ġew iddefiniti b'mod wiesa' biex tiġi żgurata l-flessibbiltà neċessarja f'kundest diffiċli u li kien qed jinbidel rapidament. Il-proġetti individwali kienu mmirati li jindirizzaw il-ħtiġijiet speċifiċi tar-refuġjati. Aħna analizzajna r-raġunament għall-għażla tal-10 proġetti awditjati u sibna li dan kien tabilhaqq il-każ għalihom kollha (ara l-**Anness III B**) għad-dettalji). Meta jippreżenta proposta għal finanzjament, is-sieħeb inkarigat mill-implimentazzjoni ta' proġetti umanitarji jrid jiddeskrivi l-problemi, il-ħtiġijiet u r-riskji identifikati u kif ir-rispons propost huwa adegwat u konsistenti mal-istrategija umanitarja kumplessiva tal-Kummissjoni fit-Turkija. Il-**Kaxxa 1** turi kif l-akbar proġett umanitarju tal-UE ffinanzjat mill-Faċilità indirizza l-ħtiġijiet tar-refuġjati.

Kaxxa 1 – L-ESSN: proġett innovattiv maħsub biex jindirizza l-ħtiġijiet tar-refuġjati

Is-Sistema ta' Protezzjoni Soċjali ta' Emergenza (ESSN) hija l-akbar proġett umanitarju li qatt ġie ffinanzjat mill-UE, immirat lejn l-għoti ta' assistenza lil 1.3 miljun refuġjat. Il-proġett qed jiġi implimentat f'żewġ fażijiet li jkopru l-perjodi mill-2016 sal-2018 u mill-2018 sal-2019, b'baġit ta' EUR 348 miljun u EUR 650 miljun rispettivament. L-ESSN tindirizza l-ħtiġijiet bażiċi (ikel, oġġetti mhux alimentari u servizzi) billi jipprovdi assistenza fi flus kontanti. Il-proġett huwa implimentat madwar it-Turkija kollha minn aġenzija tan-NU f'kollaborazzjoni ma' sieħeb lokali inkarigat mill-implimentazzjoni

u mal-awtoritajiet Torok. Huwa innovattiv minħabba li huwa proġett ibridu ta' assistenza umanitarja inkorporat fis-sistema nazzjonali ta' protezzjoni soċjali.

Fi snin reċenti, minkejja r-riskju perċepit tal-użu skorrett tal-fondi, kien hemm kunsens dejjem akbar fost il-partijiet ikkonċernati fil-qasam umanitarju li l-assistenza fi flus kontanti kellha bosta vantaġġi²¹. Dan kien rifless fis-Summit Umanitarju Dinji f'Ġunju 2016, fejn ġew promossi t-trasferimenti fi flus kontanti, f'każijiet fejn dan ikun xieraq.

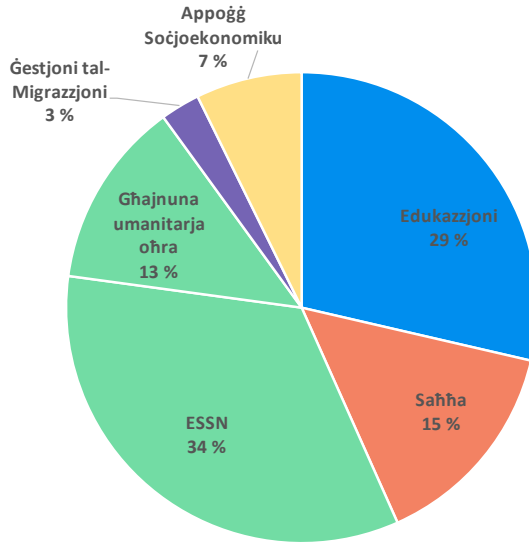
Il-proġett huwa mmirat lejn refuġjati li jgħixu barra mill-kampijiet, b'opportunitajiet limitati biex jidhlu fis-suq tax-xogħol nazzjonali. Huwa jipprovdi sors stabbli u prevedibbli ta' introjtu biex ikopri l-ħtiġijiet bażiċi tagħhom, prinċipalment l-akkomodazzjoni u l-ikel. Fil-prattika, kull xahar ir-refuġjati jirċievu somma fissa (madwar EUR 30 għal kull persuna). Huma jużaw karta ta' debitu biex jġibdu l-flus kontanti minn ATMs jew biex iħallsu fil-ħwienet.

Żewġ oqsma ta' prijorità ma kinux appoġġati biżżejjed

22. Il-Facilità ffukat l-infiq tagħha fuq l-oqsma ta' prijorità tal-edukazzjoni, is-saħħa u l-assistenza umanitarja (prinċipalment l-ESSN). Dawn l-oqsma rrapprezentaw bejn wieħed u ieħor 90 % tal-ammont totali kkuntrattat (ara l-**Figura 1**).

²¹ Ara pereżempju: <https://interagencystandingcommittee.org/grand-bargain-hosted-iasc> u <https://www.devex.com/news/for-humanitarian-response-a-cash-based-payment-consensus-88238>.

Figura 1 – Proporzjon tal-assistenza allokata taħt il-Faċilità għal kull qasam ta’ prijorità (ibbażat fuq ammonti kkuntrattati)



Sors: il-QEA, ibbażat fuq *data* tal-Kummissjoni.

23. Huwa diffiċli li jiġi ddeterminat jekk din id-distribuzzjoni tal-finanzjament hijiex proporzjonali għall-iskala tal-ħtiġijiet fl-oqsma ta’ prijorità, minħabba li l-Kumitat ta’ Tmexxija ma ssettja allokkazzjonijiet indikattivi minn qabel għal kull qasam ta’ prijorità. Għalkemm dan iżid il-flessibbiltà fl-allokkazzjoni tal-fondi, ma jippermettix li titwettaq valutazzjoni tad-differenzi bejn l-infiq ippjanat u dak reali għal kull qasam ta’ prijorità.

24. Aħna sibna li l-oqsma ta’ prijorità “infrastruttura municiipali” u “appoġġ soċjoekonomiku” ma ġewx indirizzati biżżejjed. Kif jidher fil-**Kaxxa 2**, ir-raguni prinċipali kienet li l-Kummissjoni u l-awtoritajiet Torok ma qablux dwar kif kellhom jindirizzawhom.

Kaxxa 2 – Diffikultajiet fil-programmazzjoni tal-oqsma ta' prijorità “infrastruttura municiċipali” u “appoġġ soċjoekonomiku”

Infrastruttura municiċipali

F'Lulju 2016, il-Kummissjoni allokat EUR 200 miljun biex tindirizza l-htigijiet assoċjati mal-infrastruttura municiċipali. Ir-rizultati mistennija kienu ziedu fil-kapaċità fl-oqsma tal-ġestjoni tal-ilma u tal-ilma mormi, kif ukoll tal-ġbir ta' skart solidu. Żewġ sħab, il-Bank Ewropew tal-Investment (BEI) u l-Bank Ewropew għar-Rikostruzzjoni u l-Iżvilupp (BERŻ), intgħażlu biex jimplementaw l-azzjonijiet relatati fuq il-post. Il-BERŻ xtaq jagħmel l-intervent tiegħu kontingenti fuq l-inkluzjoni ta' komponent ta' self fl-appoġġ mogħti minnu; din il-kundizzjoni ma gietx aċċettata mill-awtoritajiet Torok. Wara negożjati estensivi, il-BERŻ kellu jiġi sostitwit mill-Kreditanstalt für Wiederaufbau (KfW). Eventwalment, kemm il-BEI kif ukoll il-KfW kienu obbligati li jikkancellaw il-proġetti tagħhom minħabba li l-istituzzjonijiet u l-municiċipalitajiet lokali ma pprezentawx proġetti adegwati u maturi biżżejjed. B'rizultat ta' dan, il-qasam ta' prijorità “infrastruttura municiċipali” ma ġiex indirizzat mill-Faċilità²². Il-fondi allokat għal dan il-qasam ta' prijorità ġew trasferiti għall-qasam ta' prijorità “edukazzjoni” fi tmiem l-2017.

Appoġġ soċjoekonomiku (aċċess għas-suq tax-xogħol, taħriġ vokazzjonali u inkluzjoni soċjali)

Il-Kummissjoni kkonkludiet kuntratti b'valur totali ta' EUR 215-il miljun taħt il-qasam ta' prijorità “appoġġ soċjoekonomiku”, il-biċċa l-kbira minnhom (68 %) f'Diċembru 2017, fi tmiem il-perjodu ta' kkuntrattar. Il-konkluzjoni tal-kuntratti f'dan il-qasam iddewmet minħabba li inizjalment ma kinitx prijorità għall-awtoritajiet Torok u minħabba li kien hemm nuqqas ta' qbil dwar il-komponenti ta' kreditu inkluzi fil-proġetti. Madankollu, minħabba li l-kriżi baqgħet ittawwal, il-biċċa l-kbira mill-partijiet ikkonċernati li ltqajna magħhom kienu tal-fehma li għandu jiġi allokat aktar finanzjament għal dan il-qasam biex tiġi żviluppata r-reżiljenza tar-refuġjati, u biex tissaħħaħ il-parteciċipazzjoni tagħhom fl-ekonomija u fis-soċjetà.

²² F'dan ir-rigward, il-Pjan Reġjonali għar-Refuġjati u r-Reżiljenza (3RP) tat-Turkija għall-2018-2019 li ġie stabbilit b'rispons għall-kriżi fis-Sirja semma li l-investimenti fl-infrastruttura u fil-kapaċitajiet municiċipali jibqgħu prijorità għolja (p. 5).

Il-Facilità laħqet l-oġġettiv tagħha li tikkuntratta EUR 3 biljun f'sentejn

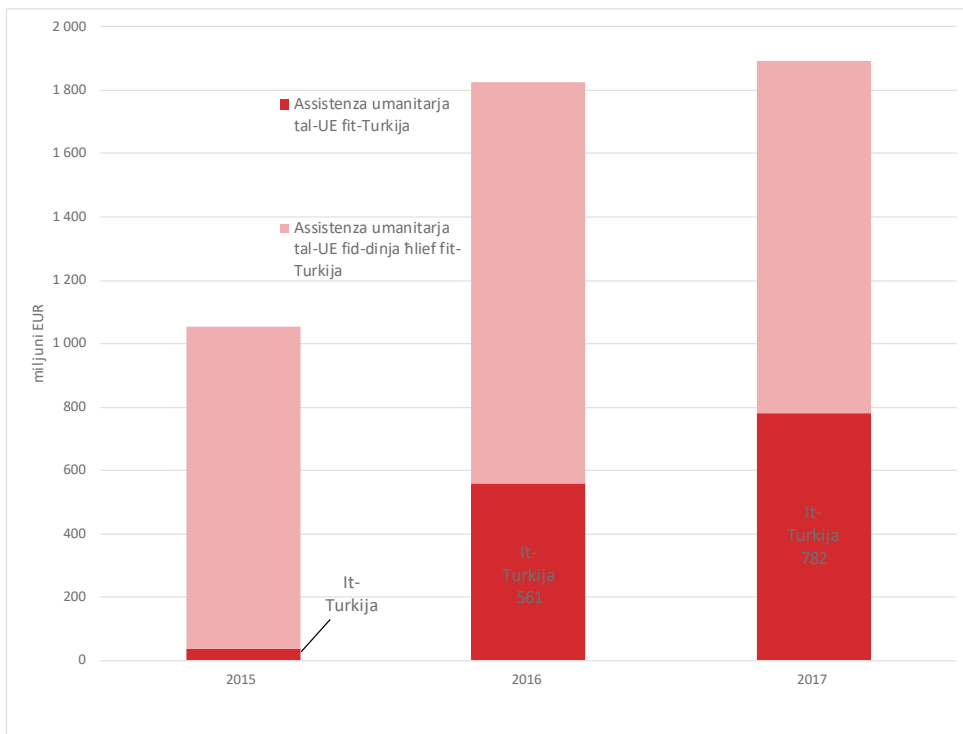
25. Id-deċiżjoni li tiġi stabbilita "Facilità rriflettiet il-ħtieġa li jiġu mmobilizzati fondi addizzjonali. Benefiċċju ewlieni tal-Facilità kien li l-Istati Membri qablu²³ dwar il-kontribuzzjoni tagħhom ta' EUR 2 biljun fi Frar 2016, immedjatament wara l-istabbiliment tal-Facilità. Dan ipprova l-bażi għall-użu rapidu tal-fondi, ibbażat fuq ammont ibbaġitjat predefinit.

26. Il-qafas legali u amministrattiv tal-Facilità ġie stabbilit relattivament malajr ukoll. Il-Kummissjoni u l-Istati Membri tal-UE qablu dwar ir-regoli ta' proċedura tal-Facilità matul l-ewwel laqgħa tal-Kumitat ta' Tmexxija fis-17 ta' Frar 2016. Dan fisser li l-Facilità saret operazzjonali inqas minn tliet xhur wara s-Summit UE-Turkija tad-29 ta' Novembru 2015. L-**Annex V** jippreżenta d-dati u l-avvenimenti ewlenin li huma assoċjati mal-istabbiliment u mal-governanza tal-Facilità.

27. Il-fondi tal-Facilità ġew żborżati bl-użu ta' diversi strumenti eżistenti (ara l-**paragrafu 8**) u minn diversi sħab inkarigati mill-implimentazzjoni. Dan ippermetta li l-Facilità tassorbi malajr iż-żieda sinifikanti fil-fondi tal-UE allokatu għat-Turkija u li jiġu kkuntrattati EUR 3 biljun f'sentejn. Kif jidher fil-**Figura 2**, iż-żieda fil-finanzjament kienet partikolarment għolja għall-assistenza umanitarja.

²³ Il-ftehim ġie konkluż fit-3 ta' Frar 2016, meta nbdiet il-Facilità (ara <http://www.consilium.europa.eu/mt/press/press-releases/2016/02/03/refugee-facility-for-turkey/>).

Figura 2 – Żieda fl-assistenza umanitarja tal-UE fit-Turkija għall-2015-2017 (ibbażat fuq l-assistenza umanitarja tal-UE bbaġitjata għal krizijiet ikkawżati mill-bniedem)



Sors: il-QEA, ibbażat fuq *data* tal-Kummissjoni.

28. Minbarra l-istabbiliment rapidu tal-Facilità u r-raggruppament effettiv tal-finanzjament, l-għażla ta' mekkaniżmi ta' implimentazzjoni mill-Kummissjoni, kif deskritt hawn taħt, kienet fattur ewlieni li ppermetta lill-Facilità tilhaq l-oġettiv tagħha li twassal l-assistenza b'mod rapidu.

- (a) Il-Kummissjoni qiegħdet għad-dispożizzjoni tal-awtoritajiet Torok tliet għotjiet diretti b'valur totali ta' EUR 660 miljun, għal proġetti fuq skala kbira taħt il-komponent mhux umanitarju, mingħajr ma niedet sejhiet għal proposti. Fit-Turkija, għotjiet diretti mill-UE generalment jintużaw għal proġetti ħafna iżgħar, b'valur medju ta' EUR 1 miljun.
- (b) Mill-baġit ta' EUR 3 biljun, 70 % ġew allokatil lil organizzazzjonijiet tan-NU u lil istituzzjonijiet finanzjarji internazzjonali (ara l-***Annex II***). Dan ikkontribwixxa għal żieda fil-kapaċità ta' assorbiment, peress li organizzazzjonijiet ta' dan it-tip normalment ikollhom il-mezzi biex jimplimentaw proġetti kbar; pereżempju, il-proġett ta' assistenza

fi flus kontanti bi skop multiplu, l-ESSN, li ġie implimentat bħala l-vettura prinċipali għall-forniment ta' assistenza umanitarja, b'finanzjament ta' EUR 998 miljun (ara l-**Kaxxa 1**).

29. Mhux dejjem ikun possibbli li l-karatteristiki deskritti fil-**paragrafi 25 sa 28** jiġu kkombinati fil-każ ta' strumenti oħra jew ta' Fondi Fiduċjarji tal-UE barra mill-Faċilità. Dan jispjega għalfejn il-fondi tal-IPA li ġew allokati taħt il-Faċilità ġew ikkuntrattati sa ħames darbiet aktar malajr mill-assistenza tradizzjonali taħt l-IPA fit-Turkija. Kif jidher fl-**Anness VI**, ir-rapidità li biha l-kuntratti tal-Faċilità ġew konklużi kienet saħansitra akbar milli fil-każ tal-Fondi Fiduċjarji tal-UE.

Il-Faċilità kkontribwiet għal koordinazzjoni msaħħa, iżda r-razzjonalizzazzjoni u l-komplementarjetà tal-assistenza ma nkisbux sistematikament

30. Aħna eżaminajna jekk il-Faċilità kkoordinatx u rrazzjonalizzatx l-assistenza mogħtija taħt strumenti differenti biex jitnaqqas ir-riskju ta' ineffiċjenzi (eż. trikkib ta' proġetti) u jekk saħħitx il-komplementarjetà tal-appoġġ, bl-għan li tiffaċilita t-tranzizzjoni minn assistenza umanitarja għal assistenza mhux umanitarja.

31. Aħna sibna li l-Kummissjoni kkoordinat id-direzzjoni strateġika tal-Faċilità permezz ta' valutazzjoni tal-ħtiġijiet, struttura ta' governanza (il-Kumitat ta' Tmexxija) u qafas tar-riżultati komuni li jkopru kemm l-appoġġ umanitarju kif ukoll l-appoġġ mhux umanitarju. Dan ippermetta l-koordinazzjoni u l-iskambju ta' informazzjoni bejn iż-żewġ dipartimenti prinċipali tal-Kummissjoni li kienu responsabbli (id-DĠ NEAR u d-DĠ ECHO) u l-EUTF Madad.

32. Madankollu, il-Kummissjoni ma stabbilietx linji ta' demarkazzjoni ċari bejn l-istrumenti u s-sħab inkarigati mill-implimentazzjoni. F'xi każijiet, aħna sibna li l-istrumenti ta' finanzjament użati mill-Faċilità appoġġaw attivitajiet simili ħafna fis-setturi tas-saħħa u tal-edukazzjoni. Dan kien jimplika l-użu ta' strutturi ta' ġestjoni paralleli għall-finanzjament ta' attivitajiet simili, u kien jeħtieġ sforzi ta' koordinazzjoni komprensivi mill-Kummissjoni u mis-sħab biex jiġi mmitigat ir-riskju ta' trikkib. Dan mhuwix konformi mal-objettiv tal-Faċilità li tirrazzjonalizza l-assistenza mill-UE. Il-**Kaxxa 3** tipprezenta eżempji ta' kif il-Faċilità ffinanzjat attivitajiet simili taħt strumenti differenti.

Kaxxa 3 – Eżempji ta' attivitajiet simili ffinanzjati taħt strumenti differenti

Edukazzjoni

Fil-qasam tal-edukazzjoni, is-sħab inkarigati mill-implimentazzjoni rċevew finanzjament li ġie allokat permezz ta' tliet strumenti taħt il-Faċilità kif ukoll permezz ta' finanzjament mill-IPA (barra mill-Faċilità) u tal-kontribuzzjonijiet bilaterali mill-Istati Membri tal-UE. Il-proġett ewlieni tad-DĠ ECHO fl-edukazzjoni (it-Trasferiment Kundizzjonali ta' Flus Kontanti għall-Edukazzjoni - CCTE) jiffoka fuq l-edukazzjoni formali. Izda l-EUTF Madad u l-IPA appoġġaw ukoll attivitajiet ta' edukazzjoni formali u mhux formali, kemm fi ħdan il-Faċilità kif ukoll barra minnha²⁴. Dan irriżulta fi tliet bordijiet differenti għall-għażla tal-proġetti mid-DĠ ECHO, mill-IPA u mill-EUTF Madad, li ħadmu b'mod parallel biex japprovaw proġetti simili. Barra minn hekk, donaturi oħra fit-Turkija appoġġaw is-settur tal-edukazzjoni wkoll, li kkomplikaw l-koordinazzjoni. L-**Annex VII** juri l-kumplessità tal-attivitajiet ta' edukazzjoni li ġew iffinanzjati permezz tal-Faċilità u barra minnha.

Protezzjoni

- Proġett ipprezentat għall-finanzjament taħt il-qasam ta' prijorità Umanitarju f'Ġunju 2016, b'valur ta' EUR 40 miljun, ġie sospiż u aktar tard ġie rrifjutat peress li l-attivitajiet proposti kienu diġà se jġu koperti taħt kuntratt iffirmit ma' sieħeb ieħor taħt l-EUTF Madad. Dak il-kuntratt ġie konkluz fil-31 ta' Marzu 2017, disa' xhur wara l-proposta inizjali pprezentata lid-DĠ ECHO.
- Attivitajiet iddedikati għal spazji sikuri għan-nisa u l-bniet ġew implimentati b'mod simultanju mill-istess sieħeb inkarigat mill-implimentazzjoni minn żewġ sorsi differenti ta' finanzjament mill-UE: (i) taħt il-Faċilità permezz tad-DĠ ECHO u (ii) barra mill-Faċilità, bħala sottokuntrattur ta' proġett tal-IPA ta' EUR 40 miljun. Fil-prattika, dan kien jinvolvi li kemm id-DĠ ECHO kif ukoll id-Delegazzjoni tal-UE jimmanigġjaw u jimmonitorjaw l-istess attivitajiet b'mod parallel, għalkemm f'żoni ġeografiki differenti. Barra minn hekk, f'dan il-każ partikolari, l-attivitajiet iffinanzjati barra mill-Faċilità ma kinux inkluzi fil-qafas tar-riżultati tagħha, għalkemm in-natura u l-iskeda ta' żmien tagħhom huma simili ħafna.

²⁴ Fil-Pjan ta' Implimentazzjoni Umanitarja 2017 għat-Turkija, il-Kummissjoni tirreferi għall-edukazzjoni formali bħala sistema edukattiva bi strutturi ġerarkiki u progress kronoloġiku minn livell għall-ieħor jew minn grad għall-ieħor, b'bidu u tmiem stabbiliti. L-edukazzjoni formali generalment isseħħ f'istituzzjoni u tinvolvi xi tip ta' valutazzjoni li twassal għal ċertifikat jew kwalifika. Min-naħa l-oħra, l-edukazzjoni mhux formali hija relatata ma' approċċ flessibbli għall-edukazzjoni bl-użu ta' mezzi alternattivi ta' taħriġ barra mis-sistema formali.

33. Kif gie osservat aktar 'il quddiem, l-allokkazzjoni tal-appoġġ permezz ta' strumenti differenti ppermettiet li l-Kummissjoni taċċellera l-finanzjament tal-Faċilità (ara l-**paragrafu 27**). Min-naħa l-oħra, dan zied il-kumplessità tal-ġestjoni, tal-implimentazzjoni u tas-supervizjoni tal-Faċilità fl-intier tagħha. Tabilhaqq, dawn l-istrumenti għandhom mandati u oqfsa legali differenti, mekkaniżmi ta' implimentazzjoni differenti, rekwiziti ta' rappurtar u ta' monitoraġġ differenti, u huma mmanigġjati minn dipartimenti differenti. Barra minn hekk, il-fondi tal-UE li ntnefqu fit-Turkija barra mill-Faċilità appoġġaw ukoll xi wħud mill-istess oqfsa ta' prijorità bħall-Faċilità²⁵. Xi wħud mill-partijiet ikkonċernati li intervistajna matul iż-żjara tagħna fit-Turkija kkonfermaw li din is-sitwazzjoni kienet qed tohloq konfużjoni, notevolment f'termini tar-rwol li kull strument kien mistenni li jkollu.

34. L-objettiv iddikjarat tal-Faċilità, jiġifieri li tiġi żgurata l-komplementarjetà tal-assistenza, jinkludi r-rabta bejn l-appoġġ umanitarju u l-appoġġ mhux umanitarju. Għalkemm aħna identifikajna xi eżempji tajbin fis-settur tas-saħħa, fejn il-Kummissjoni żgurat li l-għajnuna umanitarja kellha gradwalment tinbidel f'assistenza għall-iżvilupp aktar durabbi, sibna li din il-komplementarjetà ma nkisbitx sistematikament. Pereżempju, il-Kummissjoni ma fasslitx pjanijiet ta' implimentazzjoni kongunti bejn id-DĠ ECHO u d-DĠ NEAR, u l-Istati Membri tal-UE²⁶, għalkemm dawn il-pjanijiet setgħu jsaħħu kumplessivament il-koerenza u r-razzjonalizzazzjoni tal-assistenza mill-UE. Aħna nqisu li l-pjanijiet ta' implimentazzjoni kongunta huma Prattika tajba, u l-Kummissjoni użatha meta kienet qed tfassal l-Oqfsa Kongunti għall-Iżvilupp Umanitarju għall-Ġordan u għal-Libanu bl-objettiv li tiżviluppa rispons komprensiv u kongunt²⁷.

²⁵ Proġetti tal-UE li jirrappreżentaw aktar minn EUR 200 miljun ġew implimentati barra mill-Faċilità b'mod simultanju mal-appoġġ ipprovdu l-ir-refuġjati fit-Turkija permezz tal-Faċilità.

²⁶ Kontribuzzjoni bilaterali diretta mill-Istati Membri tal-UE, b'mod partikolari l-Ġermanja b'aktar minn EUR 175 miljun għas-sena 2017, immirata li tipprovdi finanzjament għal attivitajiet u lil sħab simili għal dawk taħt il-Faċilità (ara l-**Anness VII** fis-settur tal-edukazzjoni).

²⁷ Il-Qafas Kongunt għall-Iżvilupp Umanitarju, stabbilit għall-Ġordan b'rispons għall-kriżi fis-Sirja, għandu l-għan li jindirizza l-prijoritajiet fuq terminu medju għall-assistenza umanitarja u l-assistenza għall-iżvilupp, u b'hekk jintegra u jallinja aħjar ir-rispons ipplanat tad-DĠ NEAR u d-DĠ ECHO, kif ukoll dak fil-qafas tal-Fondi Fiducjarji MADAD tal-UE.

35. F'7 mill-10 proġetti umanitarji li awditjajna, aħna ma sibniex evidenza ta' xi tranżizzjoni jew strategija ta' ħruġ maqbula, li permezz tagħhom il-proġetti umanitarji, li suppost ikopru ħtiġijiet ta' emerġenza, ikunu jistgħu jiġu trasferiti taħt ir-responsabbiltà tal-komponent mhux umanitarju tal-Facilità, jew taħt ir-responsabbiltà tat-Turkija, f'każ li dawn il-ħtiġijiet jippersistu fuq terminu medju jew fit-tul. F'bosta każijiet, il-proġetti awditjati kienu suġġetti għal azzjonijiet ta' segwitu, dejjem taħt finanzjament umanitarju u b'perjodu ta' implimentazzjoni li jmur lil hinn mill-2018. Id-data ta' skadenza indikattiva ssettjata mid-DĠ ECHO għat-tranżizzjoni tal-assistenza umanitarja kienet għal tmiem l-2018²⁸. Aktar tard, din id-data ta' skadenza giet estiża. Il-**Kaxxa 4** tipprovdi eżempji ta' strategiji ta' tranżizzjoni, tajbin u dgħajfin, meħuda mill-kampjun ta' proġetti awditjati.

Kaxxa 4 – Eżempji ta' strategiji tajbin u strategiji dgħajfin ta' tranżizzjoni għall-proġetti

Il-**Proġett Nru 4**, "Appoġġ lil servizzi tas-saħħa adattati u kulturalment sensitivi favur ir-refuġjati Sirjani", juri kif il-Kummissjoni użat il-Facilità biex trawwem sinerġiji bejn id-DĠ ECHO u l-finanzjament mill-IPA biex tiżgura tranżizzjoni mingħajr xkiel minn assistenza umanitarja għal assistenza għall-iżvilupp.

Wara kuntratt inizjali b'valur ta' EUR 2 miljun, id-DĠ ECHO ipprovda EUR 10 miljun għat-taħriġ ta' persunal mediku Sirjan (tobba u infirmiera) biex dawn ikunu jistgħu jaħdmu fi hdan is-sistema tas-saħħa Torka minn Marzu 2017 sa Marzu 2018. Wara din id-data, l-attivitajiet ta' taħriġ komplew bis-saħħa ta' finanzjament addizzjonali ta' EUR 11.5 miljun li ġew allokat permezz tal-EUTF Madad. Wara t-taħriġ, dawn il-persuni ġew assenjati għal centru tas-saħħa għall-migranti. Is-salarji tagħhom imbagħad thallsu mill-Ministeru tas-Saħħa bl-użu ta' finanzjament minn għotja diretta ta' EUR 300 miljun taħt il-miżura speċjali tal-IPA.

Il-**Proġett Nru 1**, is-Sistema ta' Protezzjoni Soċjali ta' Emerġenza (ESSN, ara l-**Kaxxa 1**), tfassal fl-2016 biex jibni fuq il-kapaċitajiet nazzjonali eżistenti bl-objettiv li tiġi żgurata s-sostenibbiltà tiegħu permezz tal-integrazzjoni tar-refuġjati appoġġati mill-ESSN fl-iskemi nazzjonali ta' protezzjoni soċjali.

²⁸ Fil-qafas tiegħu ta' Ġestjoni għat-Turkija datat Marzu 2017, id-DĠ ECHO jsemmi li l-objettiv huwa li jkun hemm tranżizzjoni tas-servizzi adattati għar-refuġjati għas-sistema tal-[Gvern tat-Turkija], għas-servizzi ta' atturi nazzjonali oħra jew għal strumenti oħra tal-iżvilupp, hekk kif din il-kapaċità tiġi żviluppata. It-tranżizzjoni hija mistennija tkun kwazi kompleta sal-31 ta' Diċembru 2018, bl-eċċezzjoni possibbli ta' xi servizzi speċjalizzati.

Il-linji gwida tal-Kummissjoni dwar it-trasferimenti fi flus kontanti²⁹ jiddikjaraw li jenħtieġ li l-assistenza fi flus kontanti, speċjalment fi kriżi fit-tul, tiġi pprovduta bl-intenzjoni li l-isforzi ta' żvilupp jew l-interventi tal-gvern fuq perjodu aktar fit-tul [ikunu jistgħu] jieħdu r-responsabbiltà huma, mill-aktar fis possibbli.

Fiż-żmien meta sar l-awditu, ma kienx hemm stabbilita strategija ta' ħruġ ċara biex jiġi stipulat min kien se jieħu r-responsabbiltà għall-ESSN wara li jintemm il-finanzjament mill-UE; u d-diskussjonijiet kienu għadhom għaddejnin. Għalkemm hija inkorporata fis-sistema nazzjonali ta' protezzjoni, l-ESSN kienet għadha totalment dipendenti fuq il-finanzjament mill-UE.

L-estensjoni ta' dan il-proġett fl-2018 ta aktar ħin lill-Kummissjoni biex tinnegozja strategija ta' ħruġ. Minkejja dan, tranżizzjoni li tirnexxi fl-aħħar mill-aħħar tiddependi mir-rieda tal-awtoritajiet Torok li jieħdu responsabbiltà għall-proġett u li jallokaw biżżejjed riżorsi biex jifinanzjawh.

F'kuntest diffikultuż, il-proġetti umanitarji għenu lir-refuġjati biex jindirizzaw il-ħtiġijiet bażiċi tagħhom, iżda mhux dejjem wasslu l-valur għall-flus mistenni

36. Aħna vvalutajna l-effiċjenza u l-effettività³⁰ tal-assistenza umanitarja pprovduta taħt il-Faċilità, u b'mod partikolari qisna:

- (a) jekk il-Kummissjoni żgurax li l-ispejjeż tal-proġetti ffinanzjati kienu raġonevoli bi tqabbil mar-riżultati mistennija, u jekk il-proġetti ġewx implimentati f'waqthom;
- (b) jekk il-Kummissjoni mmonitorjatz l-infiq tal-Faċilità b'mod komprensiv u pproduċietx biżżejjed informazzjoni rilevanti dwar ir-riżultati miksuba; u
- (c) jekk il-proġetti umanitarji wasslux l-outputs intenzjonati tagħhom (jiġifieri x'ġie prodott jew xi twettaq), u jekk kisbux l-eżiti mistennija minnhom (jiġifieri l-bidliet li jirriżultaw mill-outputs).

²⁹ Gwida għas-sħab iffinanzjata mid-DĠ ECHO biex isiru trasferimenti ta' flus kontanti fuq skala medja jew kbira fil-qafas tal-Pjan ta' Implimentazzjoni Umanitarja 2017.

³⁰ Aħna qisna l-“effiċjenza” bħala l-aħjar relazzjoni bejn ir-riżorsi użati u l-outputs jew ir-riżultati prodotti, u l-“effettività” bħala l-punt sa fejn l-oġettivi jkunu ntleħqu.

37. Aħna eżaminajna 10 proġetti umanitarji, implimentati taħt ġestjoni indiretta (aġenzji tan-NU) jew diretta (INGOs) (ara l-**Anness III A**). Minkejja dewmien fl-implimentazzjoni, disa' proġetti³¹ li kienu jinsabu għaddejnin kienu avvanzati biżżejjed biex inkunu nistgħu nirrapurtaw dwar l-outputs imwassa u dwar l-eżiti miksuba fiż-żmien meta sar l-awditu.

Hemm il-potenzjal biex titjieb l-effiċjenza tal-proġetti

Il-valutazzjoni, mill-Kummissjoni, tar-raġonevolezza tal-ispejjeż fiha xi dgħufijiet

38. Fil-Pjanijiet ta' Implimentazzjoni Umanitarja 2016 u 2017 għat-Turkija, il-Kummissjoni ddikjarat li jenħtieġ li l-azzjonijiet appoġġati jkollhom enfasi globali fuq il-kosteffiċjenza u l-kosteffettività. Aħna sibna li meta kienet qed teżamina l-proposti għal proġetti, il-Kummissjoni ma vvalutatx ir-raġonevolezza tal-ispejjeż ibbaġitjati b'mod konsistenti u komprensiv. B'mod partikolari:

- (a) il-proporzjon tal-ispejjeż amministrattivi meta mqabbel mal-ispejjeż operazzjonali ma ġiex ivvalutat kif xieraq f'5 minn 10 proġetti;
- (b) f'4 minn 10 proġetti, ma sarx kalkolu tal-ispiza għal kull benefiċjarju. Meta sar dan il-kalkolu mhux dejjem wassal għal valutazzjoni ta' jekk il-proporzjon miksub kienu raġonevoli jew le.

39. Aħna nirrikonoxxu l-fatt li l-ambjenti differenti li fihom il-Kummissjoni taħdem meta ttiprovdi assistenza umanitarja jistgħu jagħmluha diffiċli li jintużaw spejjeż standard jew punti ta' riferiment kwantitattivi. Minkejja dan, aħna nqisu li dawn l-għodod għandhom jintużaw, b'mod partikolari għal proġetti konsekuttivi li jiġu implimentati mill-istess sħab. Għall-ħames proġetti awditjati li kienu f'din is-sitwazzjoni, il-Kummissjoni ma wettqitx tqabbil bir-reqqa bejn il-proġetti. Il-**Kaxxa 5** ttiprovdi eżempji fejn il-Kummissjoni ma wettqitx valutazzjoni suffiċjenti tar-raġonevolezza tal-ispejjeż.

³¹ Għall-Proġett Nru 3 dwar is-CCTE, ir-riżultati preliminari tal-proġett li ttraċċaw l-attenzenza u r-registrazzjoni fl-iskejjel kienu għadhom mhumiex disponibbli fiż-żmien meta sar l-awditu, u minħabba dan ma stajniex nivvalutaw l-eżiti tal-proġett.

Kaxxa 5 - Eżempji ta' każijiet fejn il-valutazzjoni tar-raġonevolezza tal-ispejjeż ma kinitx suffiċjenti

Il-Kummissjoni la analizzat u lanqas ma rreferiet għar-raġonevolezza tal-ispejjeż għall-Proġett Nru 4. Għall-Proġett Nru 10, il-Kummissjoni vvalutat li l-proporzjon tal-ispejjeż amministrattivi mqabbla mal-ispejjeż operazzjonali kien aċċettabbli. Madankollu, hija ma ddokumentatx l-analizi sottostanti li tappoġġa l-valutazzjoni li saret.

Il-Proġett Nru 5 kien proġett ta' segwitu minn żewġ għotjiet preċedenti li kienu ġew implimentati mill-istess INGO. Inizjalment huwa kellu l-għan li jipprovdi diversi servizzi tas-saħħa fit-Turkija, bħas-saħħa li ssalva l-ħajja, ir-riabilitazzjoni fizika, is-saħħa mentali, il-kura ta' vittmi ta' vjolenza sessista u l-protezzjoni tagħhom. Il-Kummissjoni kkalkulat li l-ispiza għal kull beneficijarju kienet ta' EUR 19.50 meta mqabbla ma' EUR 10.88 u EUR 105.11 għaż-żewġ għotjiet preċedenti. Anki jekk xi wħud mill-attivitajiet ma kinux identiċi, l-analizi ma gietx iddokumentata biżżejjed biex ikun jistgħu jiġu identifikati r-raġunijiet għal din id-differenza, jew biex jiġi ddeterminat jekk din id-differenza kinitx raġonevoli.

40. Għall-proġetti umanitarji implimentati mis-sħab tan-NU, il-Kummissjoni ma kellhiex stampa ġenerali kompleta tal-ispejjeż assoċjati mas-sottokuntrattar lis-sħab (lokali) inkarigati mill-implimentazzjoni. Mingħajr din l-istampa ġenerali, il-Kummissjoni ma tistax tivvaluta r-raġonevolezza tal-ispejjeż b'mod komprensiv.

L-ESSN għandha proporzjon ta' effiċjenza għoli iżda tista' tkun aktar effiċjenti

41. L-assistenza fi flus kontanti tippermetti li ssir valutazzjoni aħjar tal-kosteffiċjenza, peress li huwa aktar faċli li jiġi stabbilit il-livell ta' għajjnuna li jkun laħaq lill-benefiċjarji finali. Il-kosteffiċjenza tal-proġett titkejjel billi jsir tqabbil bejn l-ammont li l-benefiċjarji jirċievu direttament u l-ispejjeż l-oħra tal-azzjoni ("proporzjon ta' effiċjenza").

42. Għall-ESSN (ara l-**Kaxxa 1**), fl-2016 il-Kummissjoni kienet stabbiliet mira inizjali ta' 85:15 għall-proporzjon ta' effiċjenza³². Dan il-proporzjon fil-mira żdied għal 87.5:12.5 fl-2018. Aħna qabbilna dan il-proporzjon ma' dak għal proġetti oħra ffinanzjati mill-Kummissjoni fir-regjun

³² Il-proporzjon ta' effiċjenza li verament inkiseb kien għadu mhuwiex magħruf fiż-żmien meta sar l-awditu.

u relatati ma' htigijiet bażiċi, u sibna li bħala medja, dawn il-proġetti kellhom proporzjon ta' effiċjenza ta' 79:21³³.

43. Min-naħa l-oħra, aħna sibna li l-proporzjon ta' effiċjenza kkalkulat għall-ESSN ma jinkludix l-ispejjeż kollha assoċjati direttament mal-proġett, u b'mod partikolari l-ispejjeż imġarrba mill-MoFSP Tork li jappoġġa l-implimentazzjoni tal-proġett permezz tal-Fondazzjonijiet ta' Assistenza u Solidarjetà Soċjali. Dawn il-Fondazzjonijiet, li jwettqu l-funzjonijiet tagħhom permezz ta' madwar 1 000 uffiċċju fit-Turkija jirċievu l-applikazzjonijiet mir-refuġjati biex jissieħbu fl-ESSN, jivvalutaw l-eligibbiltà tagħhom u jwettqu żjarat fl-unitajiet domestiċi,.

44. Aħna identifikkaw wkoll il-possibbiltajiet li ġejjin ta' titjib fl-effiċjenza għall-ESSN.

(a) Dan il-proġett huwa implimentat minn organizzazzjoni tan-NU li tista' tikklejmja sa 7 % tal-ispejjeż diretti totali tal-proġett bħala kumpens għall-ispejjeż indiretti mġarrba, eż. spejjeż tal-ġestjoni u tal-amministrazzjoni mġarrba fil-livell tas-sede tagħha. Aħna sibna li dan il-perċentwal, għalkemm huwa konformi mal-Ftehim Qafas Finanzjarju u Amministrattiv³⁴ bejn il-Kummissjoni u n-NU, normalment japplika għal proġetti li jkollhom baġit ħafna aktar baxx. Minħabba l-iskala kbira ta' dan il-proġett³⁵, l-ispejjeż indiretti bbaġitjati għaż-żewġ fażijiet kienu ta' EUR 64 miljun³⁶. Minkejja d-daqs ta' dan l-ammont, ma giet ipprovduta l-ebda evidenza ta' sostenn li tiddimostra li din l-ispiża kienet raġonevoli u li kienet inżammet għall-minimu assolut³⁷. Minflok, din giet issettjata għal-limitu massimu.

³³ Il-kampjun kien jinkludi kemm il-proporzjonijiet ta' effiċjenza reali kif ukoll dawg ibbaġitjati.

³⁴ L-Artikolu 19.4 tal-kundizzjonijiet ġenerali tal-Ftehim Qafas Finanzjarju u Amministrattiv.

³⁵ Il-proġetti ffinanzjati mid-DĠ ECHO għandhom baġit medju ta' EUR 9 miljun taħt il-Faċilità u ta' EUR 2 miljun fil-livell dinji.

³⁶ Il-perċentwal tal-ispejjeż indiretti kien ta' 7 % taħt l-ewwel fażi tal-ESSN u ta' 6.5 % taħt it-tieni fażi.

³⁷ Dan kien rekwiżit skont l-anness tekniku tal-Pjan ta' Implimentazzjoni Umanitarja 2016 li semma li, bħala minimu, l-ESSN kellha tinkludi l-karatteristiki distinti li l-ispejjeż ġenerali jinżammu għall-minimu assolut u jkunu ġġustifikati kif xieraq.

- (b) Il-finanzjament tal-ESSN jiġi ttrasferit mis-sieħeb tan-NU inkarigat mill-implimentazzjoni għall-bank permezz ta' sieħeb lokali inkarigat mill-implimentazzjoni. Għat-trasferiment tal-fondi, dan tal-aħħar jirċievi "tariffa għat-trasferiment tal-flus" li tammonta għal EUR 8.9 miljun (ikkalkulata fuq il-bażi ta' 1 % tat-trasferimenti totali li jridu jsiru). Meta jitqies li l-fondi jistgħu jiġu ttrasferiti direttament lill-bank mingħajr ma jgħaddu mingħand is-sieħeb lokali inkarigat mill-implimentazzjoni, il-ħtieġa għal din it-tariffa ma ġietx iddimostrata b'mod suffiċjenti mill-Kummissjoni. Barra minn hekk, ma ġewx iddebitati tariffi taħt it-tieni proġett ta' assistenza fi flus kontanti fil-kampjun tagħna (il-Proġett Nru 3 dwar is-CCTE). Apparti dan, is-sieħeb lokali inkarigat mill-implimentazzjoni jieħu tariffa supplimentari b'rata fissa ta' 7 % għall-ispejjeż indiretti.
- (c) Il-livell ta' prefinanzjament imħallas mhuwix xieraq. F'konformità mal-qafas legali li jirregola s-sħubija bejn l-UE u n-NU, il-Kummissjoni trid tħallas prefinanzjament li jirrappreżenta 80 % tal-ammont totali kkuntrattat ma qabel jibda l-proġett. Aħna sibna li dan il-livell ta' prefinanzjament mhuwix adattat għax-xejriet ta' nfiq speċifiċi taż-żewġ proġetti ta' assistenza fi flus kontanti li ġew awditjati (l-ESSN u s-CCTE). Pereżempju, taħt l-ESSN, EUR 278 miljun għall-Fażi 1 u EUR 520 miljun għall-Fażi 2 tħallsu minn qabel lis-sieħeb inkarigat mill-implimentazzjoni. Madankollu, il-fondi kellhom jiġu zborżati fuq bażi lineari matul 16-il xahar u 13-il xahar rispettivament. Taħt il-Fażi 2 tas-CCTE, il-Kummissjoni ħallset EUR 40 miljun minn qabel f'Diċembru 2017, filwaqt li l-ewwel sensiela ta' pagamenti hija mistennija li ssir fi tmiem Settembru 2018. L-imgħax li eventwalment jiġi ġġenerat fuq il-pagamenti bil-quddiem jinżamm mis-sħab inkarigati mill-implimentazzjoni u ma jergax jiġi investit fl-ESSN jew fis-CCTE.

Id-dewmien fl-implimentazzjoni mmina l-effiċjenza tal-biċċa l-kbira mill-proġetti li ġew awditjati

45. Il-puntwalità hija aspett importanti tal-effiċjenza. Hija jista' jkollha wkoll impatt fuq il-kosteffiċjenza peress li meta proġett jiddewwem, xorta waħda li l-ispejjeż amministrattivi bħal kirjiet u salarji xorta jkunu jridu jithallsu, u dan jista' jwassal biex ikun hemm inqas fondi disponibbli għall-benefiċjarji finali. Minn 10 proġetti awditjati, 9 ddewmu u kellhom jiġu

estizi b' medja ta' 60 %³⁸. F'każ partikolari, il-baġit inizjali gie rivedut 'il fuq u fi tliet każijiet, il-baġit tnaqqas minħabba li xi wħud mill-attivitajiet ippjanati ma setgħux jigu implimentati (ara l-**Anness III A**).

46. Aħna identifikkaw bosta raġunijiet għal dan id-dewmien. F'ħames każijiet, id-dewmien kien ikkawżat prinċipalment minn restrizzjonijiet tekniċi u amministrattivi assoċjati mal-proġetti, bħan-nuqqas ta' disponibbiltà tat-tagħmir tekniċu neċessarju jew ta' persunal esperjenzat biex jimplimenta l-proġetti. F'każ partikolari, il-Kummissjoni tat estensjoni biex ikun jista' jsir trasferiment aħjar tal-attivitajiet għas-sistema nazzjonali. Fi tliet każijiet, ir-restrizzjonijiet marbuta mal-qafas legali u regolatorju imposti mill-awtoritajiet Torok fuq l-NGOs ma ppermettewx l-implimentazzjoni f'waqtha tal-proġetti³⁹. Konsegwentement, il-proġetti tal-UE implimentati mill-INGOs, li sa dak iż-żmien kienu qed jaħdmu fit-Turkija, esperjenzaw dewmien sinifikanti jew tnaqqis fl-ambitu tal-attivitajiet tagħhom. Fejn xieraq, il-Kummissjoni pprovdiet rispons flessibbli billi estendiet il-kuntratti u billi, f'xi każijiet, irrivediet il-miri li kienu ġew issettjati inizjalment.

47. Il-Kummissjoni ffaċċjat ukoll diffikultajiet biex tikseb l-approvazzjoni tal-awtoritajiet Torok għall-involviment tal-INGOs fl-istadju tal-finanzjament. Pereżempju, il-MoFSP ma qabilx li jawtorizza lill-INGOs biex iwettqu ċerti attivitajiet importanti ta' protezzjoni, jiġifieri l-ġestjoni tal-każijiet u ż-żjarat fl-unitajiet domestiċi. Il-Kummissjoni kellha tikkancella erba' proġetti b'baġit totali ta' EUR 14-il miljun minkejja li l-finanzjament tqies rilevanti biex jindirizza l-ħtieġa urġenti għall-protezzjoni tal-popolazzjoni tar-refuġjati. Il-**Kaxxa 6** tipprezenta eżempji ta' dewmien u ta' diffikultajiet li l-proġetti ffaċċjaw.

³⁸ Inizjalment, il-proġetti ġew ippjanati għal medja ta' 12-il xahar iżda ġew estizi b'7 xhur.

³⁹ Ħafna NGOs ingħalqu permezz ta' digriet tal-gvern jew kellhom l-attivitajiet tagħhom ristretti b'mod sinifikanti permezz ta' applikazzjoni aktar stretta tar-rekwiżiti legali eżistenti jew bl-impożizzjoni ta' rekwiżiti legali godda. Pereżempju, xi INGOs sabuha diffiċli biex iġeddu r-registrazzjoni tagħhom, biex jifflu kontijiet bankarji, u biex jiksbu permessi tax-xogħol jew il-permess ta' kooperazzjoni, li ma kienu ilu li gie introdott, li jawtorizza lil INGO biex taħdem mas-sħab lokali inkarigati mill-implimentazzjoni.

Kaxxa 6 – Eżempji ta’ dewmien u diffikultajiet li l-proġetti ffaċċjaw

Proġett Nru 2 – Għoti ta’ protezzjoni u ta’ soluzzjonijiet durabbli għar-refuġjati u għall-applikanti għall-ażil fit-Turkija

Attività ewlenija taħt il-Proġett Nru 2 kienet li tingħata assistenza lid-Direttorat Ġenerali Tork għall-Ġestjoni tal-Migrazzjoni (DGMM) fir-rigward tal-verifika, l-aġġornament u l-korrezzjoni tad-*data* ta’ reġistrazzjoni ta’ 2.7 miljun refuġjat Sirjan. Dan il-proġett ġie implimentat minn Aġenzija tan-NU. Il-bidu tal-eżerċizzju ta’ verifikazzjoni ddewwem b’seba’ xhur. Ir-raġunijiet prinċipali għad-dewmien kienu l-konsegwenzi tal-attentat ta’ kolp ta’ stat f’Lulju 2016, li wassal għal bidliet interni fi ħdan l-istituzzjonijiet tal-gvern wara s-sospensjoni ta’ uffiċjali superjuri fid-DGMM u għal restrizzjonijiet addizzjonali fis-sigurtà. Barra minn hekk, it-twaqqit stabbilit fil-faži tat-tfassil tal-proġett kien ambizzjuż iżżejjed meta jitqiesu r-restrizzjonijiet tekniċi kif ukoll ir-restrizzjonijiet fil-kapaċità u amministrattivi li kienu jeżistu fuq il-post. Pereżempju, inizjalment il-proġett kellu nuqqas ta’ persunal esperjenzat fiċ-ċentri ta’ verifikazzjoni, kif ukoll problemi bil-prestazzjoni tad-database tad-DGMM u problemi fil-konnettività tal-internet.

Dawn id-diffikultajiet wasslu għal żewġ modifiki tal-kuntratt fejn ingħatat estensjoni ta’ 12-il xahar segwita minn zieda ta’ EUR 8 miljun fil-baġit.

Proġett Nru 8 - Mitigazzjoni tar-riskji ta’ problemi ewlenin relatati mal-protezzjoni tal-popolazzjoni ta’ refuġjati

Il-proġett awditjat għandu l-għan li jtejjeb il-protezzjoni ta’ refuġjati vulnerabbli permezz ta’ ġestjoni tal-każijiet, assistenza għal protezzjoni individwali u l-provediment ta’ informazzjoni u assistenza legali. Huwa tnieda fl-2017 u huwa kontinwazzjoni ta’ proġett preċedenti li diġà kien ffinanzjat mill-Kummissjoni u li ilu li ġie implimentat mill-istess INGO mill-2015. Mill-bidu nett, is-sħab inkarigati mill-implimentazzjoni ffaċċjaw diffikultajiet biex jiksbu l-awtorizzazzjonijiet mill-awtoritajiet Torok biex joperaw fil-lokalitajiet ippjanati inizjalment (Gaziantep, Ankara u Sanliurfa), kif ukoll biex jiksbu l-permessi ta’ kooperazzjoni meħtieġa biex jaħdmu mal-NGOs lokali. Konsegwentement, il-proġett ġie estiż minn 13-il xahar għal 22 xahar, l-attivitajiet tiegħu ġew irristrutturati u l-baġit tiegħu tnaqqas b’20 %, peress li s-sieħeb inkarigat mill-implimentazzjoni ma setax jopera f’Ankara.

Proġett Nru 10 - Appoġġ għan-nisa u l-bniet refuġjati l-aktar vulnerabbli

L-għan tal-proġett kien li jipprovdi aċċess imsaħħaħ għal spazji sikuri u servizzi speċjalizzati għan-nisa u l-bniet billi jistabbilixxi u jopera ċentri ddedikati. Sieheb lokali inkarigat mill-implimentazzjoni, li kellu f'idejh 6 mill-20 ċentru ffinanzjati mid-DĠ ECHO, kellu jagħlaq fuq ordni eżekuttiva mahruġa mill-gvern. L-Aġenzija tan-NU, bħala s-sieheb principali inkarigat mill-implimentazzjoni, talbet lid-DĠ ECHO biex jissospendi parzjalment l-attivitajiet tal-proġett għal ħames xhur, bl-għan li tittrasferixxi l-attivitajiet lil sħab lokali oħra.

Kien hemm nuqqasijiet fil-monitoraġġ tal-proġetti ta' assistenza fi flus kontanti u fil-kejl tar-rizultati

48. Il-monitoraġġ huwa l-eżaminar regolari tal-infiq, tal-attivitajiet u tar-rizultati, li jipprovdi informazzjoni aġġornata dwar jekk il-proġetti jkunux qed jipprogressaw kif intenzjonat. Aħna vvalutajna l-monitoraġġ tal-Facilità mwettaq mill-Kummissjoni f'żewġ livelli. L-ewwel nett, aħna eżaminajna jekk il-monitoraġġ tal-proġetti umanitarji kienx komprensiv u f'waqtu. It-tieni nett, aħna eżaminajna jekk il-qafas tar-rizultati tal-Facilità, għodda ddedikata mfasla mill-Kummissjoni biex turi *data* aggregata dwar ir-rizultati miksuba mill-Facilità, ipprovdiex informazzjoni rilevanti u kwantifikabbli dwar il-prestazzjoni.

49. Il-Kummissjoni stabbiliet qafas xieraq għall-monitoraġġ tal-proġetti umanitarji. Hija żaret mill-inqas darba l-proġetti kollha li ġew awditjati, skont il-linji gwida proprji tagħha. Il-monitoraġġ tal-proġetti ppermetta lill-persunal tal-Kummissjoni fuq il-post u fis-sede tagħha biex jimmonitorjaw l-operazzjonijiet tal-proġetti kontinwament.

Nuqqas ta' aċċess għad-*data* primarja għall-programm ta' assistenza fi flus kontanti

50. Madankollu, aħna sibna li l-monitoraġġ taż-żewġ proġetti ta' assistenza fi flus kontanti kien limitat minħabba li l-Kummissjoni u s-sħab tan-NU inkarigati mill-implimentazzjoni ma kellhomx aċċess għad-*data* originali dwar il-benefiċjarji (jiġifieri lista ta' benefiċjarji eliġibbli b'isimhom, in-numri ta' identifikazzjoni u l-indirizzi tagħhom). Il-MoFSP għandu din id-*data*, iżda rrifjuta li jaqsamha man-NU u mal-Kummissjoni, filwaqt li kkwota l-leġiżlazzjoni Torka dwar il-protezzjoni tad-*data*. Minflok, is-sieheb tan-NU inkarigat mill-implimentazzjoni rċieva *data* anonimizzata, fejn l-isem u n-numru ta' identifikazzjoni ta' kull benefiċjarju kienu ġew sostitwiti b'numru uniku ġġenerat mis-sieheb lokali inkarigat mill-implimentazzjoni.

51. Tabilhaqq, rwol ewlieni tas-sħab tan-NU inkarigati mill-implimentazzjoni ta' proġetti umanitarji f'isem il-Kummissjoni huwa li jkunu responsabbli għas-supervizjoni tal-proċess ta' pagament u għall-monitoraġġ tal-implimentazzjoni tal-proġetti. Dan in-nuqqas ta' aċċess għad-*data* primarja miżmuma mill-MoFSP illimita l-kapaċità tas-sħab tan-NU, u b'konsegwenza dik tal-Kummissjoni wkoll, li jwettqu l-funzjonijiet ta' monitoraġġ u ta' sorveljanza tagħhom b'mod effiċjenti u effettiv.

52. Is-sħab tan-NU inkarigati mill-implimentazzjoni kienu obbligati jadattaw il-qafas ta' kontroll intern tagħhom għan-nuqqas ta' aċċess għad-*data* primarja ewlenija. Huma stabbilew kontrolli ta' trijangolazzjoni addizzjonali biex jissostanzjaw id-*data* anonimizzata riċevuta u biex jirrikonċiljawha mad-*data* anonimizzata dwar il-pagamenti li rċevew mill-bank. Minkejja dawn il-kontrolli addizzjonali, is-sħab tan-NU inkarigati mill-implimentazzjoni ma setgħux jittraċċaw il-benefiċjarji mir-reġistrazzjoni sal-pagament. Aħna nqisu li din hija dgħufija sinifikanti fil-monitoraġġ tal-programm ta' assistenza fi flus kontanti.

53. Bħala parti mill-proċeduri tal-awditjar tagħna u f'konformità mad-drittijiet tal-awditjar tagħna, aħna tlabna lill-MoFSP biex jagħtina aċċess għad-*data* primarja dwar l-ESSN u s-CCTE. Dan l-aċċess ġie rrifjutat u aħna stajna naċċessaw biss id-*data* anonimizzata miżmuma mis-sħab tan-NU inkarigati mill-implimentazzjoni. Konsegwentement, ma stajniex nistabbilixxu r-rendikont sħiħ tal-entrati mir-reġistrazzjoni tar-refuġjati eliġibbli sal-pagamenti li saru taħt dawn iż-żewġ proġetti. L-**Anness VIII** juri l-limitazzjonijiet fl-aċċess għad-*data*, għad-diversi partijiet ikkonċernati involuti.

Dgħufijiet fil-qafas tar-riżultati tal-Faċilità

54. F'dak li jrigwarda l-qafas tar-riżultati tal-Faċilità, aħna identifikajna d-dgħufijiet li ġejjin:

- (a) Kienu għadhom ma ġewx stabbiliti linji bażi u valuri fil-mira għall-indikaturi ta' livell għoli fil-Faċilità, biex il-progress miksub ikun jista' jitkejjel b'mod ogġettiv. Barra minn hekk, ma kinux ġew stabbiliti stadji importanti intermedji biex ikun jista' jiġi ttraċċat il-progress fit-terminu medju;

- (b) Il-kontribut reali tal-Facilità lejn l-indikaturi aggregati ta' livell għoli⁴⁰ mhuwiex se jkun jista' jiġi iżolat faċilment. Ir-raġuni prinċipali għal dan hija li xi fondi addizzjonali tal-UE barra mill-Facilità, il-Gvern Tork, xi Stati Membri tal-UE u donaturi oħra qed jappoġġaw l-istess objettivi (ara l-eżempju tal-Proġett Nru 10 fil-**Kaxxa 3**);
- (c) Il-qafas tar-rizultati ma jipprovdux stampa ġenerali kompleta tal-prestazzjoni tal-assistenza mogħtija mill-UE lir-refuġjati fit-Turkija, minħabba li ma jinkludix l-assistenza pprovdata mill-UE barra mill-Facilità;
- (d) Minħabba nuqqas ta' qbil mal-Gvern Tork, ma kienx hemm indikaturi aggregati li jkejlu l-progress f'dak li jirrigwarda l-vjolenza sesswali u sessista, l-istudenti li ma jibqgħux jistudjaw jew il-protezzjoni tat-tfal. Madankollu, dawn l-aspetti kienu komponenti importanti ta' xi wħud mill-proġetti umanitarji. Barra minn hekk, ċerti objettivi u indikaturi speċifiċi rreferew biss għall-SuTP u ma koprewx ir-refuġjati ta' nazzjonalitajiet oħra;
- (e) Il-qafas tar-rizultati tal-Facilità kien għadu ma jipprezentax stampa aġġornata tal-prestazzjoni miksuba. F'Mejju 2018, ir-rapport ta' monitoraġġ l-aktar reċenti li kien disponibbli kopra l-indikaturi tal-output (eż. l-għadd ta' konsultazzjonijiet ta' kura tas-saħħa primarja) għall-perjodu minn Jannar sa Lulju 2017. Huwa ma rrapportax dwar l-eżiti (eż. il-proporzjon ta' refuġjati li għandhom aċċess għas-servizzi tas-saħħa);
- (f) Il-qafas tar-rizultati tal-Facilità ma kienx disponibbli għall-pubbliku.

Il-proġetti awditjati għandhom effetti pożittivi fuq ir-refuġjati izda nofshom għandhom ma kisbux l-eżiti mistennija minnhom

55. Aħna bbażajna l-valutazzjoni tagħna tal-effettività tal-proġetti umanitarji awditjati fuq analiżi tal-indikaturi ta' monitoraġġ, ir-rapporti ta' progress tas-sħab inkarigati mill-implimentazzjoni, ir-rapporti taż-żjarat ta' monitoraġġ li twettqu mill-uffiċjali tad-DĠ ECHO

⁴⁰ Bħall-“Perċentwal ta' refuġjati tal-età tal-iskola li qed jirċievu edukazzjoni” jew ir-“Rata tal-mard prinċipali li jittieħed fost ir-refuġjati u l-komunitajiet ospitanti”.

preżenti fuq il-post, miż-żjarat tagħna fuq il-post⁴¹ u minn intervisti mal-Kummissjoni, mal-awtoritajiet Torok, mas-sħab inkarigati mill-implimentazzjoni tal-proġetti u mal-benefiċjarji tal-proġetti. Il-konklużjonijiet tagħna jingħataw fil-qosor fl-**Anness III B**.

56. Il-proċeduri tal-għażla tal-Kummissjoni żguraw li l-proġetti kienu rilevanti għall-ħtiġijiet tar-refuġjati (ara l-**paragrafu 21**). Konsegwentement, il-proġetti awditjati kollha għenu lir-refuġjati biex jissodisfaw il-ħtiġijiet bażiċi tagħhom fir-rigward ta' akkomodazzjoni, ikel, saħħa, edukazzjoni u protezzjoni. Minn 10 proġetti, 6 wasslu l-outputs intenzjonati kollha tagħhom jew inkella l-biċċa l-kbira minnhom. Madankollu, nofs il-proġetti awditjati, li xi wħud minnhom kienu għadhom għaddejnin, għadhom ma kisbux l-eżiti mistennija minnhom, kif dawn ġew iddefiniti fiż-żmien tal-approvazzjoni għall-finanzjament⁴².

57. Iż-żewġ proġetti ta' assistenza fi flus kontanti li kienu jirrapprezentaw 83 % tal-kampjun tagħna rnexxielhom iwasslu għajna fi flus kontanti lil għadd oġġla ta' benefiċjarji minn dak li kien ipplanat inizjalment. Fuq il-bażi tad-*data* rrapportata mis-sħab tan-NU inkarigati mill-implimentazzjoni, l-ESSN laħqet 1.2 miljun benefiċjarju f'Marzu 2018, meta mqabbel mal-mira inizjali ta' miljun refuġjat, u sa Marzu 2018 aktar minn 330 000 student kienu rċevew mill-inqas pagament wieħed mis-CCTE minn meta tnieda l-proġett, meta mqabbel mal-mira inizjali ta' 230 000 tifel u tifla⁴³.

58. Ir-rizultati preliminari tal-ESSN irrappurtati f'Mejju 2018 jindikaw li l-proġett ikkontribwixxa b'mod pożittiv biex jgħin lir-refuġjati jissodisfaw il-ħtiġijiet bażiċi tagħhom. Perezempju, wieħed mill-indikaturi ewlenin għall-ESSN huwa l-indiċi ta' strategija ta' adattament. Dan għandu l-għan li jkejmel ir-rikors għal imġiba negattiva ta' adattament min-

⁴¹ Aħna żorna l-proġetti kollha fil-kampjun tagħna għajr il-Proġetti Nru 5 u Nru 7.

⁴² B'mod aktar konkret, żewġ proġetti kienu għalkollox effettivi (il-Proġetti Nru 4 u Nru 10), tnejn kienu effettivi fil-biċċa l-kbira mill-aspetti (il-Proġetti Nru 1 u Nru 6) u ħames proġetti għadhom ma kisbux l-eżiti li kienu pplanati inizjalment (Nri 2, 5, 7, 8 u 9).

⁴³ Is-sieħeb inkarigat mill-implimentazzjoni tas-CCTE rrapporta li madwar 81 % tal-benefiċjarji tas-CCTE kienu rreġistrati fl-ESSN ukoll, li turi li l-komplementarjetà qawwija bejn iż-żewġ proġetti.

naħa tar-refuġjati⁴⁴ biex jissodisfaw il-ħtiġijiet bażiċi tagħhom. Ir-rizultati preliminari miksuba taħt l-ESSN juru li ntlawqet il-mira ta' tnaqqis ta' 30 % fl-indiċi ta' strateġija ta' adattament⁴⁵.

59. L-impatt tal-ESSN fuq it-titjib tal-livell ta' għajxien tar-refuġjati jiddependi minn kemm l-assistenza tkun immirata (min ikun eliġibbli) u minn l-ammont ta' flus kontanti trasferiti. L-immirar kien ibbażat fuq kriterji demografici bażiċi⁴⁶ biex l-assistenza tiġi mmirata lejn ir-refuġjati l-aktar vulnerabbli. L-użu ta' dawn il-kriterji kien iġġustifikat mill-ħtieġa ta' implimentazzjoni rapida, billi l-verifikazzjoni tagħhom hija aktar faċli milli dik ta' kriterji soċjoekonomici, bħall-introjtu tal-unitajiet domestiċi.

60. Min-naħa l-oħra, l-użu ta' kriterji demografici huwa inqas preċiż u jista' jwassal biex ir-refuġjati jiġu inklużi jew esklużi minn proġett b'mod żbaljat. Dan jitkejjel f'termini ta' żbalji ta' esklużjoni (familji vulnerabbli li jitqiesu bħala ineliġibbli) u żbalji ta' inklużjoni (familji eliġibbli li jissodisfaw il-kriterji demografici iżda li mhumiex foqra). Ibbażat fuq id-*data* ta' monitoraġġ l-aktar reċenti⁴⁷, l-ESSN laħqet l-oġettivi pplanati tagħha f'termini ta' żbalji ta' esklużjoni (4 % meta mqabbla mal-mira inizjali ta' taħt 10 %) iżda mhux f'termini ta' żbalji ta' inklużjoni (18 % meta mqabbla mal-mira inizjali ta' 5 %).

61. Rigward l-ammont ta' flus kontanti trasferiti, l-oġettiv primarju tal-proġett kien li jkopri għalkollox il-ħtiġijiet bażiċi tar-refuġjati l-aktar vulnerabbli. Il-finanzjament meħtieġ biex dan isir kien inizzjalment stmat li huwa TRL 180⁴⁸ għal kull persuna kull xahar. Wara diskussjoni

⁴⁴ Mgħiba negattiva ta' adattament tvarja minn dik mhux serja ħafna (bħar-razzjonar tal-ikel) għal dik serja ħafna (bħat-ħaddim tat-tfal).

⁴⁵ Ir-rapport *interim* dwar l-ESSN datat il-31 ta' Mejju 2018.

⁴⁶ L-unitajiet domestiċi li jissodisfaw il-kriterji li ġejjin huma eliġibbli għall-assistenza: 1. Nisa adulti mhux miżżewġin (bejn 18-il sena u 59 sena) li ma għandhom l-ebda familja. 2. Ġenituri waħidhom mingħajr adult ieħor fil-familja u b'mill-inqas wild wieħed taħt il-18-il sena. 3. Anzjani ta' 60 sena jew aktar mingħajr adult ieħor fil-familja. 4. Familji b'persuna waħda jew aktar b'diżabbiltà. 5. Familji b'erbat itfal jew aktar. 6. Familji b'mill-inqas 1.5 persuna dipendenti għal kull adult f'saħħtu.

⁴⁷ L-ewwel ċiklu ta' monitoraġġ, wara d-distribuzzjoni, imwettaq mis-sieħeb tan-NU inkarigat mill-implimentazzjoni.

⁴⁸ Madwar EUR 50 fi tmiem l-2016.

mal-awtoritajiet Torok, l-ammont ta' flus kontanti trasferit gie ssettjat għal TRL 100⁴⁹. Dan żdied għal medja ta' TRL 133 f'Ġunju 2017⁵⁰, li jikkorrispondi għal 74 % tal-ħtieġa inizjali stmata. Minkejja kuntest ta' inflazzjoni għolja fit-Turkija, il-valur ilu ma jiġi agġornat minn Ġunju 2017. Dan dejjem ikompli jnaqqas l-impatt tal-proġett fuq il-benefiċjarji l-aktar vulnerabbli.

62. Xi eżempji ta' proġetti li kisbu l-biċċa l-kbira mir-riżultati mistennija minnhom huma deskritti fil-**Kaxxa 7**.

Kaxxa 7 – Riżultati pożittivi ta' xi proġetti

Proġett Nru 4

Billi pprova taħriġ lil membri tal-persunal mediku Sirjan, dan il-proġett saħħaħ il-kapaċità tagħhom li jaħdmu fi ħdan is-sistema tas-saħħa Torka fil-15-il provincja bl-ogħla għadd ta' refuġjati fit-Turkija. Għalhekk, il-proġett tejjeb l-aċċess tar-refuġjati għall-kura tas-saħħa primarja bil-lingwa tagħhom stess, u dan irriżulta f'aktar minn 140 000 konsultazzjoni.

Proġett Nru 10

Dan il-proġett laħaq l-oġjettiv tiegħu li jżid b'mod sinifikanti l-perċentwal ta' nisa u bniet refuġjati li għandhom aċċess għal spazji sikuri għan-nisa u għall-bniet fil-provincja tagħhom stess u bil-lingwa tagħhom stess. Kumplessivament, fl-2017, 337 525 benefiċjarju aċċessaw servizzi tas-saħħa sesswali u riproduttiva u rċewew settijiet tal-iġjene minn 20 spazju sikur għan-nisa u għall-bniet, iffinanzjati mill-UE. Barra minn hekk, 194 719-il benefiċjarju aċċessaw servizzi kontra l-vjolenza sesswali u sessista, u rċewew settijiet tal-iġjene. Minn 10 outputs ippjanati, twasslu 8.

⁴⁹ Waħda mir-raġunijiet prinċipali kienet li l-awtoritajiet Torok ma riedux jipprovdu livell ogħla ta' assistenza lir-refuġjati milli liċ-ċittadini Torok, peress li dan seta' jikkawża tensjonijiet.

⁵⁰ Dan kien jirrappreżenta madwar EUR 33 f'Ġunju 2017.

Stampa 1 – Spazji sikuri għan-nisa u għall-bniet f’Gaziantep (il-Proġett Nru 10)



Sors: il-Qorti Ewropea tal-Awdituri.

63. Fuq nota inqas pożittiva, aħna sibna li erbgħa mill-ħames proġetti awditjati li ġew implimentati mill-INGOs għadhom ma kisbux l-outputs jew l-eżiti li kienu ppjanati inizjalment. L-ambjent operazzjonali diffiċli u li dejjem jinbidel għall-(I)NGOs fit-Turkija wassal għas-sospensjoni, il-modifika jew il-kancellazzjoni ta' wħud mill-attivitajiet ippjanati (ara l-**paragrafu 46**) u għar-reviżjoni tal-miri inizjali. Għalkemm il-Kummissjoni pprovdiet appoġġ flessibbli, notevolment permezz ta' azzjonijiet ta' sensibilizzazzjoni u ta' estensjonijiet tad-dati ta' skadenza, id-diffikultajiet li ġew iffaċċjati matul l-implimentazzjoni kellhom impatt negattiv dirett fuq il-livell tar-risultati u fuq il-ksib tagħhom f'waqtu (ara l-**Anness III B**).

KONKLUŻJONI U RAKKOMANDEZZJONIJET

64. Aħna sibna li, f'kuntest diffikultuż, il-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija mmobilizzat EUR 3 biljun fi żmien qasir mill-baġit tal-UE u mill-Istati Membri biex tipprovdi rispons rapidu għall-kriżi tar-refuġjati. Minkejja dan, hija ma laħqitx għalkollox l-oġettiv tagħha li tikkoordina dan ir-rispons b'mod effettiv. Il-proġetti awditjati pprovdew appoġġ utli lir-

refuġjati; il-biċċa l-kbira minnhom kisbu l-outputs tagħhom, iżda nofshom għadhom ma kisbux l-eżiti mistennija minnhom. Barra minn hekk, aħna identifikkajna li hemm lok għal żieda fl-effiċjenza ta' proġetti ta' assistenza fi flus kontanti. Għalhekk, aħna nikkonkludu li l-Faċilità setgħet tkun aktar effettiva, u li setgħet tikseb aktar valur għall-flus.

65. Il-Kummissjoni identifikat il-ħtiġijiet ta' prijorità tar-refuġjati bbażat fuq valutazzjoni komprensiva tal-ħtiġijiet. Madankollu, minħabba nuqqas ta' qbil bejn it-Turkija u l-UE dwar kif għandhom jiġu indirizzati l-ħtiġijiet ta' prijorità fir-rigward ta' infrastruttura municijali u appoġġ soċjoekonomiku, dawn l-oqsma mhumiex koperti biżżejjed. Barra minn hekk, l-inkluzjoni ta' ġestjoni tal-migrazzjoni bħala qasam ta' prijorità ma kinitx iġġustifikata b'mod ċar.

66. Kien diffiċli li jiġi ddeterminat jekk il-fondi li ntnefqu f'kull qasam ta' prijorità kinux proporzjonali għall-iskala tal-ħtiġijiet, minħabba li l-Kumitat ta' Tmexxija ma ssettjax allokkazzjonijiet indikattivi minn qabel għal kull qasam ta' prijorità. Għalkemm dan iżid il-flessibbiltà, huwa jxekkel l-obbligu ta' rendikont, billi ma jistax isir tqabbil bejn l-infiq ipplanat u dak reali għal kull qasam ta' prijorità (il-***paraqrafi 18 sa 24***).

Rakkomandazzjoni 1 – Indirizzar aħjar tal-ħtiġijiet tar-refuġjati f'dak li jirrigwarda infrastruttura municijali u appoġġ soċjoekonomiku

Għat-tieni segment tal-baġit tal-Faċilità, jenħtieġ li l-Kummissjoni:

- (a) tiżgura li l-Faċilità tikkontribwixxi għall-indirizzar aħjar tal-ħtiġijiet fl-oqsma ta' prijorità "*infrastruttura municijali*" u "*appoġġ soċjoekonomiku*";
- (b) tivvaluta mill-ġdid il-ħtieġa li żżomm il-Ġestjoni tal-Migrazzjoni bħala waħda mill-oqsma ta' prijorità tal-Faċilità;
- (c) tissettja allokkazzjoni indikattiva ta' fondi għal kull qasam ta' prijorità qabel jibqa l-infiq.

Data mmirata għall-implimentazzjoni: il-31 ta' Diċembru 2019.

67. Il-Kummissjoni u l-Istati Membri stabbilew f'qasir żmien l-arranġamenti amministrattivi tal-Faċilità. Barra minn hekk, ir-raggruppament effettiv tal-finanzjament u l-għażla ta' mekkanizmi ta' implimentazzjoni mill-Kummissjoni, bl-użu ta' diversi strumenti u sħab għall-

implimentazzjoni ta' proġetti kbar, ippermettew li l-Facilità tilhaq l-objettiv tagħha li tikkonkludi kuntratti b'valur ta' EUR 3 biljun sa tmiem l-2017 (il-**paragrafi 25 sa 29**).

68. Filwaqt li l-Kummissjoni kkoordinat id-direzzjoni strategika tal-Facilità permezz ta' valutazzjoni tal-ħtigijiet, governanza u qafas tar-riżultati komuni li jkopru kemm l-appoġġ umanitarju kif ukoll l-appoġġ mhux umanitarju, l-assistenza setgħet giet irrazzjonalizzata aħjar. Il-Facilità appoġġat l-istess tip ta' attivitajiet fis-setturi tas-saħħa u tal-edukazzjoni permezz ta' strumenti differenti. Dan għamel il-koordinazzjoni aktar kumplessa u rriżulta fl-użu b'mod parallel ta' strutturi ta' ġestjoni differenti għall-finanzjament ta' proġetti simili. Barra minn hekk, il-fondi tal-UE li ntnefqu fit-Turkija barra mill-Facilità appoġġaw ukoll xi wħud mill-istess oqsma ta' prijorità bħall-Facilità (il-**paragrafi 31 sa 33**).

Rakkomandazzjoni 2 – Titjib tar-razzjonalizzazzjoni u l-komplementarjetà tal-assistenza

Għat-tieni segment tal-baġit tal-Facilità, jenħtieġ li l-Kummissjoni tiżviluppa strategija kongunta b'divizjoni ċara tal-kompiti bejn l-istrumenti differenti u l-Istati Membri tal-UE, sabiex issaħħaħ il-koerenza u r-razzjonalizzazzjoni tal-assistenza.

Data mmirata għall-implimentazzjoni: il-31 ta' Diċembru 2019.

69. L-objettiv iddikjarat tal-Facilità, jiġifieri li tiġi żgurata l-komplementarjetà tal-assistenza, jikkonċerna wkoll ir-rabtiet bejn il-komponent umanitarju u dak mhux umanitarju tagħha. Għalkemm aħna identifikkaw xi eżempji tajbin fis-settur tas-saħħa, fejn il-Kummissjoni appoġġat it-tranzizzjoni minn għajjnuna umanitarja għal assistenza għall-iżvilupp aktar durabbli, din il-komplementarjetà ma nkisbitx sistematikament. Fiz-żmien meta sar l-awditu, il-kundizzjonijiet għal tranzizzjoni minn assistenza umanitarja għal assistenza għall-iżvilupp kienu għadhom ma ġewx stabbiliti għall-biċċa l-kbira mill-proġetti awditjati (il-**paragrafi 34 sa 35**).

Rakkomandazzjoni 3 – Implimentazzjoni ta’ strategija għat-tranzizzjoni minn assistenza umanitarja għal assistenza għall-iżvilupp

Jenħtiegħ li l-Kummissjoni tiżviluppa u timplimenta strategija ta’ tranzizzjoni, bl-objettiv finali li tittrasferixxi kemm l-attivitajiet umanitarji kif ukoll dawk mhux umanitarji taħt ir-responsabbiltà tal-awtoritajiet nazzjonali.

Data mmirata għall-implimentazzjoni: il-31 ta’ Diċembru 2021.

70. Aħna sibna wkoll li hemm lok għal titjib fl-effiċjenza tal-proġetti umanitarji li huma ffinanzjati mill-Facilità. L-ewwel nett, meta kienet qed teżamina l-proposti għal proġetti, il-Kummissjoni ma vvalutatx ir-raġonevolezza tal-ispejjeż ibbaġitjati b’mod konsistenti u komprensiv. It-tieni nett, anke jekk kienu konformi mal-qafas legali, l-ispejjeż indiretti li tħallsu lis-sħab inkarigati mill-implimentazzjoni ta’ proġetti kbar ta’ assistenza fi flus kontanti kienu għoljin u mhux iġġustifikati biżżejjed, u l-livell ta’ pagamenti bil-quddiem ma kienx allinjat mal-ħruġ reali ta’ flus għall-proġetti (il-**paragrafi 38 sa 44**).

Rakkomandazzjoni 4 – Titjib fl-effiċjenza ta’ proġetti ta’ assistenza fi flus kontanti

Jenħtiegħ li l-Kummissjoni tagħmel sforz biex iżżid l-effiċjenza ta’ proġetti kbar ta’ assistenza fi flus kontanti biex tirrifletti aħjar in-natura u l-iskala speċifika tagħhom, b’mod partikolari billi:

- (a) tinneozja tnaqqis fil-percentwal tal-ispejjeż indiretti ddebitati mis-sieheb tan-NU inkarigat mill-implimentazzjoni tal-ESSN;
- (b) tiżgura li t-tariffa għat-trasferiment fi flus kontanti (għall-ESSN) titħallas biss meta tkun neċessarja u tkun debitament iġġustifikata;
- (c) tinneozja mas-sħab tnaqqis fil-livell ta’ prefinanzjament li jkun allinjat aħjar mal-ħruġ ta’ flus previst għall-proġetti.

Data mmirata għall-implimentazzjoni: il-31 ta’ Diċembru 2020.

71. L-effiċjenza tal-proġetti tiddependi wkoll fuq l-implimentazzjoni tagħhom f’waqtha. Meta proġett jiddewwem, hemm probabbiltà li l-ispejjeż bħal kirjiet u salarji xorta jkunu jridu jithallsu għal żmien itwal. Mill-10 proġetti awditjati, 9 kellhom jiġu estiżi; dawn kienu jeħtiegħu li ż-żmien jiġi estiż b’medja ta’ 60 %. L-ambjent operazzjonali diffikultuż kien il-fattur

prinċipali li xekkel l-implimentazzjoni f'waqtha tal-proġetti għall-INGOs (il-**paraqrafi 45 sa 46**).

Rakkomandazzjoni 5 – Tindirizza, flimkien mal-awtoritajiet Torok, il-ħtieġa li jsir titjib l-ambjent operazzjonali għall-(I)NGOs

Jenħtieġ li l-Kummissjoni tuża djalogu politiku ta' livell għoli mal-awtoritajiet Torok biex ittejjeb l-ambjent operazzjonali għall-(I)NGOs fit-Turkija.

Data mmirata għall-implimentazzjoni: il-31 ta' Diċembru 2019.

72. Il-Kummissjoni stabbiliet miżuri xierqa biex timmonitorja l-proġetti umanitarji, u kienet taf tajjeb jekk il-proġetti kinux qed jipprogressaw kif intenzjonat. Il-limitazzjoni prinċipali kienet ir-rifjut, mill-awtoritajiet Torok, li jingħata aċċess għal-lista oriġinali ta' beneficijarji eliġibbli għaž-żewġ proġetti ta' assistenza fi flus kontanti. Minħabba f'dan, la aħna u lanqas il-Kummissjoni ma stajna nittraċċaw lill-benefiċjarji mir-registrazzjoni tagħhom sal-pagament għal din il-parti sostanzjali tal-komponent umanitarju tal-Faċilità (il-**paraqrafi 49 sa 53**).

73. Il-qafas tar-riżultati tal-Faċilità rrapporta dwar ir-riżultati kkonsolidati, iżda għandu xi dgħufijiet: l-indikaturi aggregati ma għandhomx linji bażi, stadji importanti jew miri kkwantifikati. Ir-rappurtar pubbliku kien limitat u ma kopriex it-totalità tal-assistenza mogħtija mill-UE lir-refuġjati fit-Turkija (il-**paraqrafu 54**).

Rakkomandazzjoni 6 – Tintensifika l-monitoraġġ u r-rappurtar tal-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija.

Jenħtieġ li l-Kummissjoni:

- (a) tinsisti li l-awtoritajiet Torok jagħtu aċċess sħiħ għad-*data* dwar il-benefiċjarji eliġibbli lis-sħab inkarigati mill-implimentazzjoni tal-proġetti ta' assistenza fi flus kontanti, sabiex ikun hemm titjib kemm fl-obbligu ta' rendikont kif ukoll fl-effiċjenza tal-qafas ta' monitoraġġ ta' dawn il-proġetti emblematici;
- (b) ittejjeb it-tfassil tal-qafas tar-riżultati tal-Faċilità, notevolment billi tinkludi stadji importanti, miri u *data* ta' referenza għall-indikaturi tar-riżultati aggregati;
- (c) tirrapporta dwar inġuq mill-istrumenti tal-UE li jappoġġa lir-refuġjati fit-Turkija barra mill-Faċilità.

Data mmirata għall-implimentazzjoni: il-31 ta' Diċembru 2019.

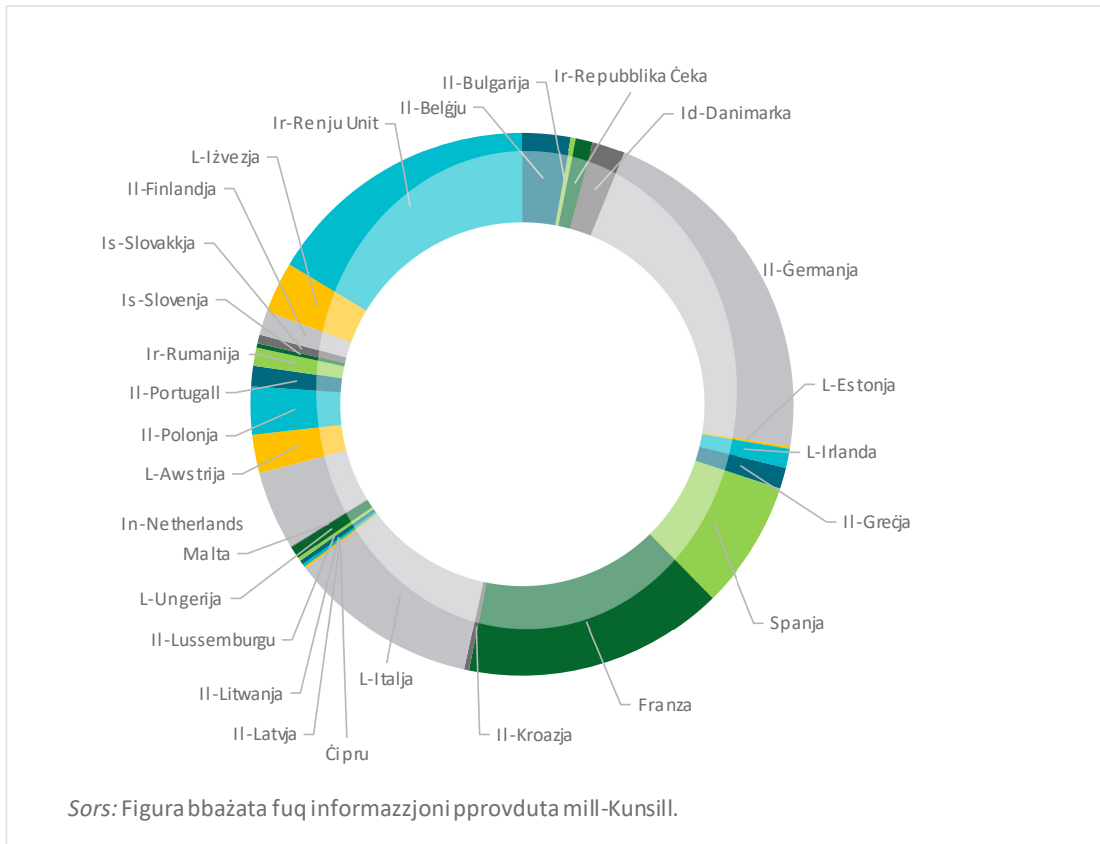
74. Il-proġetti umanitarji awditjati kollha għenu lir-refuġjati biex jissodisfaw il-ħtiġijiet prinċipali tagħhom fir-rigward ta' akkomodazzjoni, ikel, saħħa, edukazzjoni u protezzjoni. Minn 10 proġetti, 6 wasslu l-outputs intenzjonati kollha tagħhom jew inkella l-biċċa l-kbira minnhom. Madankollu, nofs il-proġetti awditjati, li xi wħud minnhom għadhom għaddejjin, għadhom ma kisbux l-eżiti mistennija minnhom, kif dawn ġew iddefiniti fiz-żmien meta ġew approvati għall-finanzjament (il-**paragrafi 56 sa 63**).

Dan ir-Rapport ġie adottat mill-Awla III, immexxija mis-Sinjura Bettina JAKOBSEN, Membru tal-Qorti tal-Awdituri, fil-Lussemburgu fil-laqgħa tagħha tat-2 ta' Ottubru 2018.

Għall-Qorti tal-Awdituri

Klaus-Heiner LEHNE

President

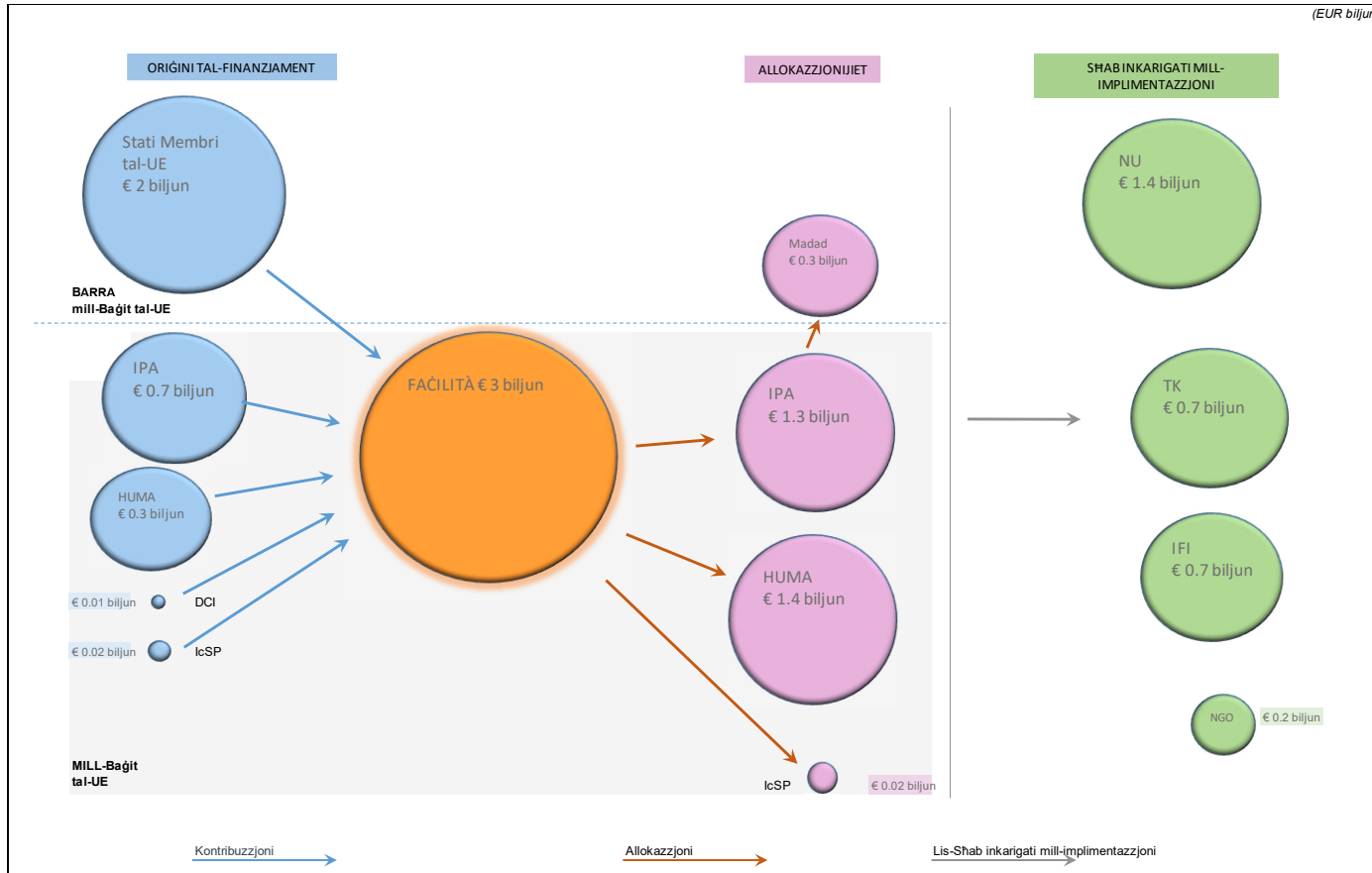
Kontribuzzjonijiet nazzjonali għall-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija

Kontribuzzjonijiet nazzjonali għall-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija (miljun EUR)			
Il-Belġju	57,6	Il-Litwanja	5,2
Il-Bulgarija	5,9	Il-Lussemburgu	4,3
Ir-Repubblika Ċeka	20,4	L-Ungerija	14,7
Id-Danimarka	38,4	Malta	1,1
Il-Ġermanja	427,5	In-Netherlands	93,9
L-Estonja	2,8	L-Awstrija	45,6
L-Irlanda	22,9	Il-Polonja	57,0
Il-Greċja	25,1	Il-Portugall	24,4
Spanja	152,8	Ir-Rumanija	21,6
Franza	309,2	Is-Slovenja	5,2
Il-Kroazja	5,9	Is-Slovakkja	10,5
L-Italja	224,9	Il-Finlandja	28,4
Ċipru	2,3	L-Iżvezja	61,3
Il-Latvja	3,5	Ir-Renju Unit	327,6

Sors: Il-QEA, ibbażat fuq informazzjoni pprovduta mill-Kunsill tal-Unjoni Ewropea.

ANNEX II

II-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija: mekkanizmu ta' koordinazzjoni



Sors: II-QEA, ibbażat fuq data tal-Kummissjoni.

ANNEX III A**Stampa generali tal-proġetti umanitarji awditjati**

Nru	Titolu tal-Proġett	Settur	Tip ta' Sieheb	Informazzjoni finanzjarja (miljun euro)					Zmien			
				Ammont allokati (euro)	Ammont ikkuntrattati (a) (euro)	Ammont ikkuntrattati riveduti (b) (euro)	Differenza (b-a) (euro)	Ammont imhallas (euro)	Data tal-bidu	Data tat-tmiem inizjali	Data tat-tmiem estiża	Differenza (xhur)
1	Is-Sistema ta' Protezzjoni Soċjali ta' Emerġenza (ESSN) hija sistema ta' trasferiment ta' flus kontanti b'bosta finijiet biex tindirizza l-htigijiet ta' kuljum tar-refuġjati fit-Turkija	Htigijiet bażiċi	Aġenzija tan-NU	348,0	348,0	348,0	-	278,4	09/2016	12/2017	08/2018	8
2	Forniment ta' protezzjoni u ta' soluzzjonijiet durabbli għar-refuġjati u għall-applikanti għall-ażil fit-Turkija	Protezzjoni	Aġenzija tan-NU	43,3	35,0	43,3	8,3	34,6	08/2016	07/2017	07/2018	12
3	Forniment ta' trasferiment kundizzjonali ta' flus kontanti għall-Edukazzjoni bl-ghan li tiddied ir-reġistrazzjoni u titjeb l-attenzenza ta' t'fal refuġjati	Edukazzjoni - Protezzjoni	Aġenzija tan-NU	34,0	34,0	34,0	-	27,2	03/2017	02/2018	07/2018	5
4	Appoġġ lil servizzi tas-saħha adattati u kulturalment sensitivi għar-refuġjati Sirjani	Saħha	Aġenzija tan-NU	10,0	10,0	10,0	-	8,0	03/2017	12/2017	03/2018	3
5	Forniment ta' kura tas-saħha primarja li ssalva l-hajja lill-popolazzjonijiet l-aktar vulnerabbli u tishiħ tar-reziljenza tagħhom permezz tal-MHPSS, attivitajiet ta' riabilitazzjoni u protezzjoni ta' superstiti ta' vjolenza sessista	Saħha - Protezzjoni	INGO	2,4	8,0	2,4	-5,6	2,4	04/2017	12/2017	05/2018	5
6	Facilitazzjoni tal-aċċess għas-servizzi tas-saħha u dawk psikosoċjali għar-refuġjati	Saħha	INGO	3,0	3,0	3,0	-	2,4	04/2017	12/2017	06/2018	6
7	Rispons Umanitarju ta' Emerġenza għar-Refuġjati Sirjani fit-Turkija	Edukazzjoni - Protezzjoni	INGO	3,0	3,0	3,0	-	2,4	09/2016	08/2017	05/2018	9
8	Mitigazzjoni tar-riskji tat-thassib ewlieni dwar il-protezzjoni tal-popolazzjoni ta' refuġjati permezz ta' sensibilizzazzjoni mmirata, tishiħ tas-sistemi ta' riferiment, u forniment ta' assistenza speċjalizzata għall-protezzjoni	Protezzjoni	INGO	3,7	4,6	3,7	-0,9	3,7	04/2017	04/2018	01/2019	9
9	Mekkaniżmu ta' rispons b'bosta partijiet ikkonċernati u multisettorjali jtejjeb l-aċċess għal servizzi inklużivi u ta' kwalità għar-refuġjati Sirjani u mhux Sirjani l-aktar vulnerabbli, inklużi persuni b'dizabbiltà fit-Turkija (Izmir u l-belt ta' Istanbul)	Saħha	INGO	2,0	2,5	2,0	-0,5	2,0	09/2016	08/2017	01/2018	5
10	Appoġġ għan-nisa u l-bniet refuġjati l-aktar vulnerabbli biex jaċċessaw Servizzi tas-saħha Sesswali Riproduttiva (SRH) u Servizzi kontra l-Vjolenza Sesswali u Sessista (SGBV)	Saħha - Protezzjoni	Aġenzija tan-NU	9,0	9,0	9,0	-	7,2	08/2016	12/2017	12/2017	-

Sors: II-QEA, ibbażat fuq *data* tal-Kummissjoni (April 2018).

ANNEX III B

Prestazzjoni tal-proġetti awditjati

Nru	Titlu tal-Proġett	Settur	Tip ta' Sieheb	Tfassil		Implimentazzjoni		Effettività		Strateġija ta' tranziżjoni / ta' hrug
				Rilevanza	Fil-hin	Baġit	Outputs imwassa	Eżiti miksuba		
1	Is-Sistema ta' Protezzjoni Soċjali ta' Emerġenza (ESSN) hija sistema ta' trasferiment ta' flus kontanti b' bosta finijiet biex tindirizza l-htigijiet ta' kuljum tar-refuġjati fit-Turkija	Htiġijiet bażiċi	Aġenzija tan-NU	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde
2	Forniment ta' protezzjoni u ta' soluzzjonijiet durabbli ghar-refuġjati u ghall-applikanti ghall-ażil fit-Turkija (Riżultat 1: eżerċizzju ta' verifika)	Protezzjoni	Aġenzija tan-NU	Verde	Rojo	Rojo	Żgħir	Żgħir	Żgħir	Mhux applikabbli
	Forniment ta' protezzjoni u ta' soluzzjonijiet durabbli ghar-refuġjati u ghall-applikanti ghall-ażil fit-Turkija (Riżultat 2 sa 4: attivitajiet ta' registrazzjoni u ta' protezzjoni)			Verde	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde	
3	Forniment ta' trasferiment kundizzjonali ta' flus kontanti ghall-Edukazzjoni bl-ghan li tiżdied ir-registrazzjoni u titjeb l-attendenza ta' tfal refuġjati	Edukazzjoni - Protezzjoni	Aġenzija tan-NU	Verde	Verde	Verde	Verde	Mhux disponibbli	Verde	Verde
4	Appoġġ lill servizzi tas-saħha adattati u kulturalment sensitivi ghar-refuġjati Sirjani	Saħha	Aġenzija tan-NU	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde
5	Forniment ta' kura tas-saħha primarja li ssalva l-hajja lill-popolazzjonijiet l-aktar vulnerabbli u tishih tar-reżiljenza tagħhom permezz tal-MHPSS, attivitajiet ta' riabilitazzjoni u protezzjoni ta' superstiti ta' vjolenza sessista	Saħha - Protezzjoni	INGO	Verde	Rojo	Żgħir	Żgħir	Żgħir	Żgħir	Verde
6	Facilitazzjoni tal-aċċess għas-servizzi tas-saħha u dawk psikosoċjali ghar-refuġjati	Saħha	INGO	Verde	Rojo	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde
7	Rispons Umanitarju ta' Emerġenza ghar-Refuġjati Sirjani fit-Turkija	Edukazzjoni - Protezzjoni	INGO	Verde	Rojo	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde
8	Mitigazzjoni tar-riskji tat-thassib ewleni dwar il-protezzjoni tal-popolazzjoni ta' refuġjati permezz ta' sensibilizzazzjoni mmirata, tishih tas-sistemi ta' riferiment, u forniment ta' assistenza speċjalizzata ghall-protezzjoni	Protezzjoni	INGO	Verde	Rojo	Żgħir	Żgħir	Żgħir	Żgħir	Verde
9	Mekkaniżmu ta' rispons b' bosta partijiet ikkonċernati u multisettorjali jtejjeb l-aċċess għal servizzi inkluzivi u ta' kwalità ghar-refuġjati Sirjani u mhux Sirjani l-aktar vulnerabbli, inkluzi persuni b' diżabbiltà fit-Turkija (Izmir u l-belt ta' Istanbul)	Saħha	INGO	Verde	Rojo	Żgħir	Żgħir	Żgħir	Żgħir	Verde
10	Appoġġ għan-nisa u l-bniet refuġjati l-aktar vulnerabbli biex jaċċessaw Servizzi tas-saħha Sesswali Riproduttiva (SRH) u Servizzi kontra l-Vjolenza Sesswali u Sessista (SGBV)	Saħha - Protezzjoni	Aġenzija tan-NU	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde	Verde

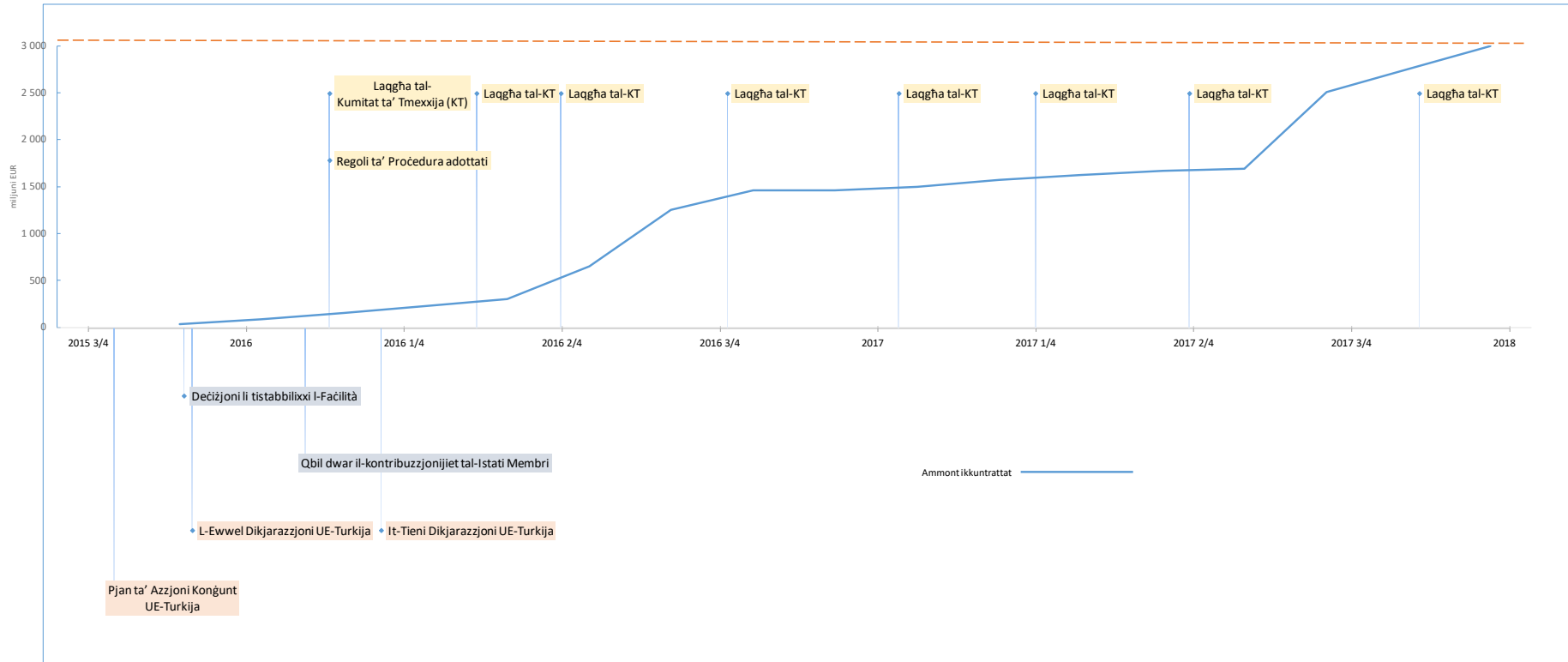
Sors: II-QEA.

Rilevanza	Żmien	Baġit	Outputs	Eżiti	Tranziżjoni
Sodisfaċenti	L-ebda estensjoni	Konsum ta' aktar minn 80 % kompletament	Miksuba kompletament	Miksuba kompletament	Saret u lesta
Fil-biċċa l-kbira sodisfaċenti	Estiż mingħajr l-ebda impatt fuq l-attivitajiet	Mhux applikabbli	Fil-biċċa l-kbira miksuba	Fil-biċċa l-kbira miksuba	Maqbul
Fil-biċċa l-kbira insodisfaċenti	Mhux applikabbli	Konsum baġitarju baxx	Fil-biċċa l-kbira mhux miksuba	Fil-biċċa l-kbira mhux miksuba	Taht diskussjoni
Insodisfaċenti	Estiż mingħajr l-ebda impatt fuq l-attivitajiet	Finanzjament addizzjonali pprovdut	Mhux miksuba	Mhux miksuba	Pjanijiet mhux issettjati

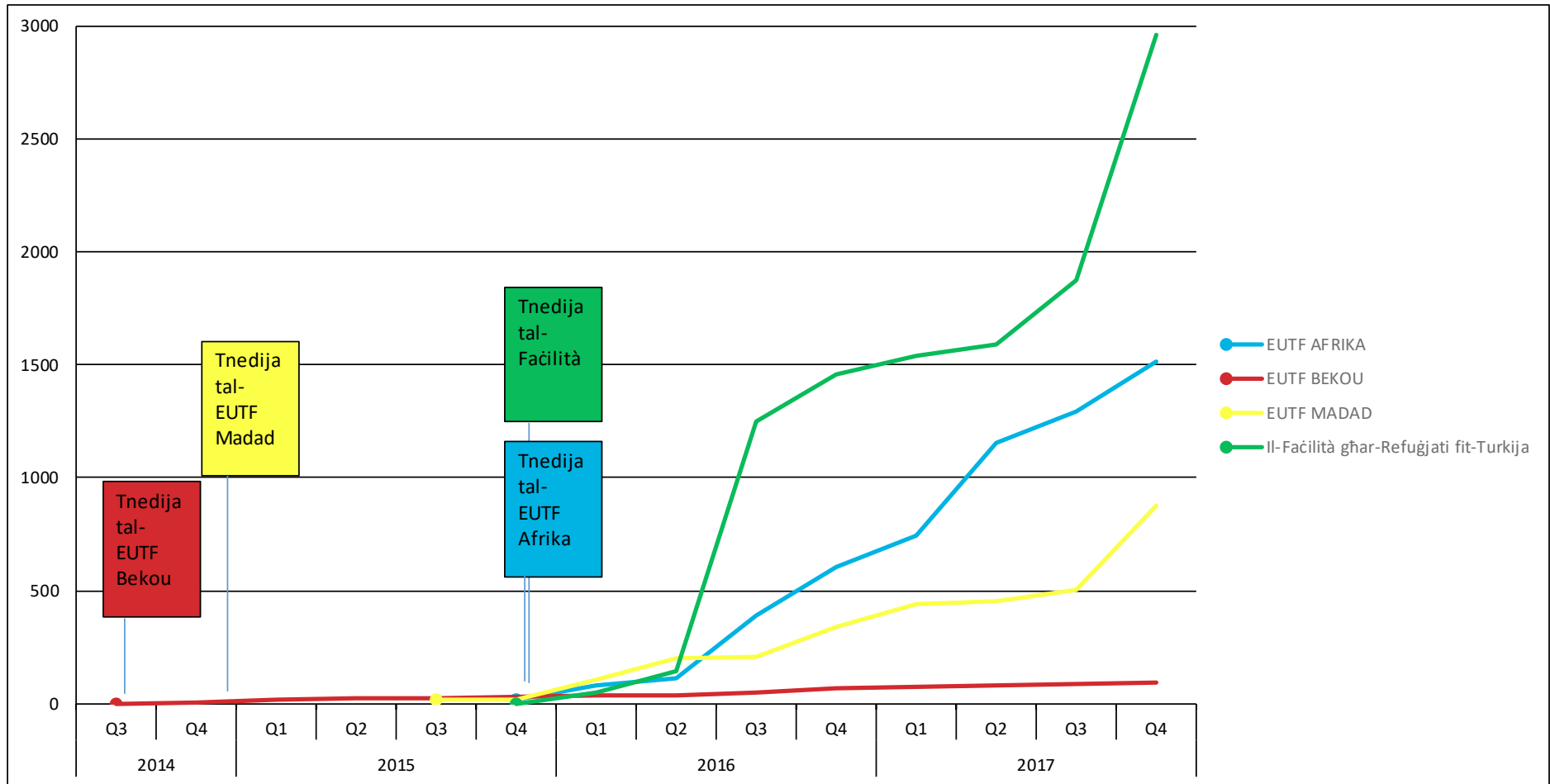
ANNEX IV**Lista ta' intervisti tal-awditjar imwettqa fit-Turkija fl-2018**

Żjarat	Isem l-entità li saritilha żjara
22 ta' Jannar	Id-delegazzjoni tal-UE, l-Ambaxxatur, l-uffiċċju tad-DĠ ECHO
22 ta' Jannar	Il-Programm Dinji tal-Ikel (WFP)
23 ta' Jannar	Iċ-Ċellola għall-Ġestjoni Kongunta tal-ESSN
23 ta' Jannar	L-Organizzazzjoni Dinjija tas-Saħħa (WHO)
23 ta' Jannar	Il-Ministeru tas-Saħħa
24 ta' Jannar	Il-Ministeru għall-Familja u għall-Politiki Soċjali
24 ta' Jannar	Il-Fond tan-Nazzjonijiet Uniti għall-Popolazzjoni (UNFPA)
24 ta' Jannar	Il-Ministeru għall-Intern - Id-Direttorat Ġenerali għall-Ġestjoni tal-Migrazzjoni (DGMM)
24 ta' Jannar	International Medical Corps
24 ta' Jannar	Il-Ministeru għall-Edukazzjoni Nazzjonali
25 ta' Jannar	Il-Kummissarju Għoli tan-Nazzjonijiet Uniti għar-Rifuġjati (UNHCR)
25 ta' Jannar	Il-Bank tal-Iżvilupp KfW
25 ta' Jannar	Il-Bank Dinji
25 ta' Jannar	Il-Presidenza tal-Ġestjoni tad-Diżastri u tal-Emergenzi (AFAD)
25 ta' Jannar	Il-Fond tan-Nazzjonijiet Uniti għat-Tfal (UNICEF)
25 ta' Jannar	Handicap International
25 ta' Jannar	Il-Fond tan-Nazzjonijiet Uniti għall-Popolazzjoni (UNFPA)
25 ta' Jannar	L-Uffiċċju tad-DĠ ECHO f'Istanbul
26 ta' Jannar	Il-benefiċjarji tas-CCTE u tal-ESSN
26 ta' Jannar	Il-Fondazzjoni tal-Assistenza Soċjali u tas-Solidarjetà (SASF)
26 ta' Jannar	Médecins du Monde
26 ta' Jannar	L-Organizzazzjoni Dinjija tas-Saħħa (WHO)
29 ta' Jannar	Iċ-ċentru ta' servizzi tan-Nofs Qamar l-Aħmar tat-Turkija (TRC)
29 ta' Jannar	Il-Kummissarju Għoli tan-Nazzjonijiet Uniti għar-Rifuġjati (UNHCR)
29 ta' Jannar	Il-Fondazzjoni tal-Assistenza Soċjali u tas-Solidarjetà (SASF)
30 ta' Jannar	Il-benefiċjarji tas-CCTE u tal-ESSN
30 ta' Jannar	Il-Kooperattiva għall-Assistenza u l-Għajnuna Kullimkien
30 ta' Jannar	L-Uffiċċju tad-DĠ ECHO f'Gaziantep

Dati u avvenimenti ewlenin assoċjati mal-Facilità



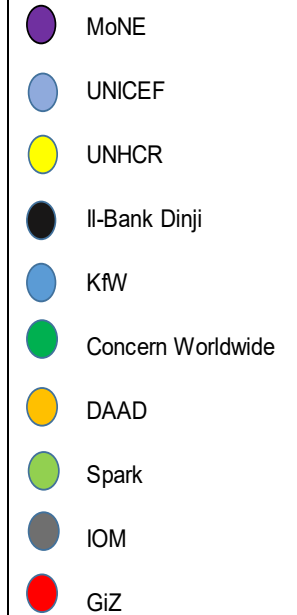
Sors: II-QEA.

ANNEX VI**Rapidità fil-konkluzjoni ta' kuntratti relatati mal-Faċilità mqabbla ma' dik għall-Fondi Fiducjarji tal-UE (f'miljun euro)**

Sors: Il-QEA, ibbażat fuq *data* tal-Kummissjoni.

ANNEX VII**Kumplessità tal-assistenza mogħtija mill-UE lir-refuġjati fit-Turkija – l-eżempju tas-settur tal-edukazzjoni**

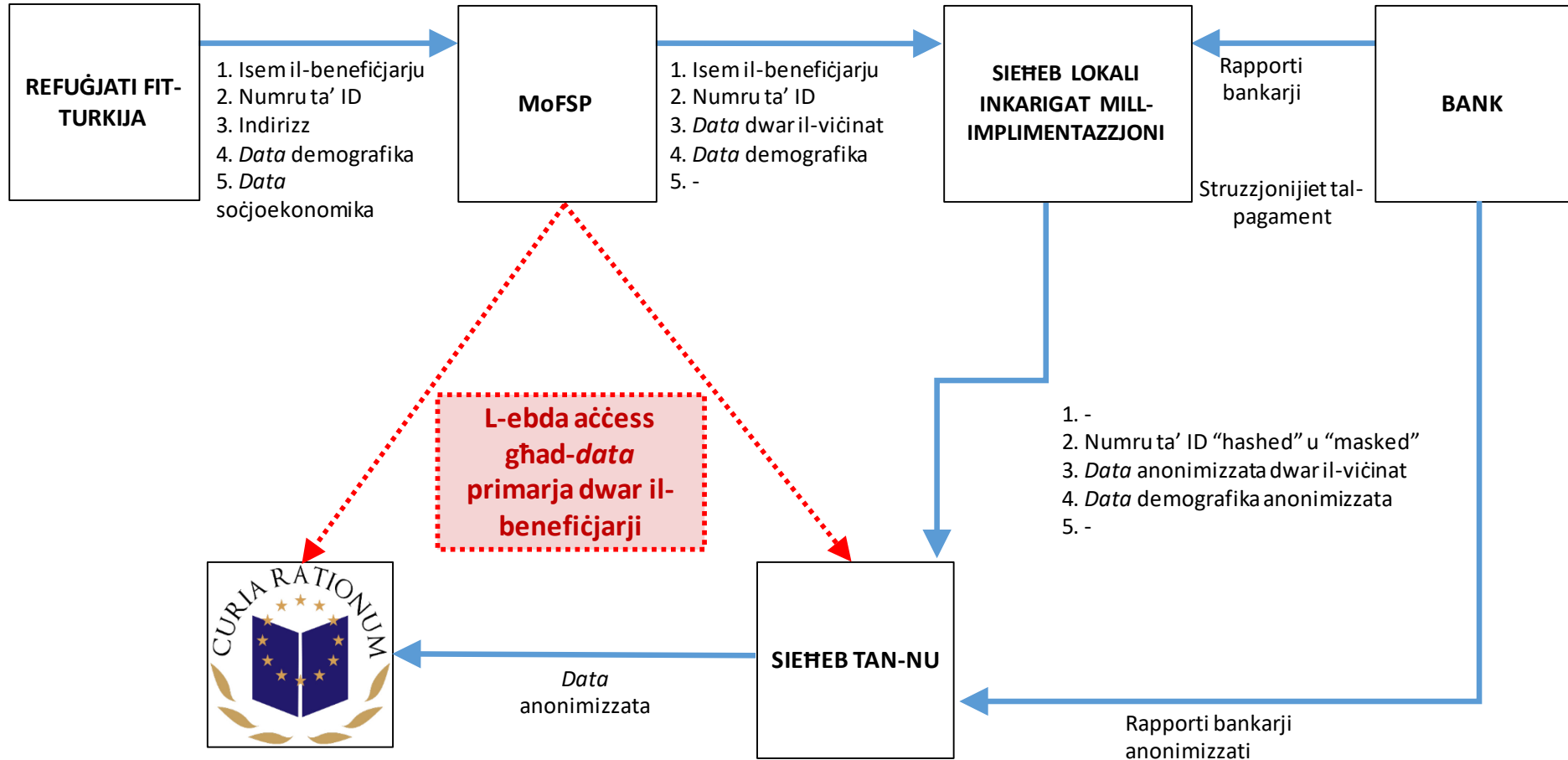
Sors ta' Finanzjament	Strument	L-ebda edukazzjoni formali	Friġellizzazzjoni u vawċers għall-htigijiet bażiċi	Protezzjoni tat-tfal	Trasferiment kundizzjonali ta' flus kontanti għall-edukazzjoni	Trasport bix-xarabank tal-iskola	Taħriġ u impjieg ta' għalliema	Korsijiet tal-lingwa Torka	Tfal iżgħar	Taħriġ ta' livell għoli u taħriġ vokazzjonali	Infrastruttura tal-iskejjel	Tagħmir u materjali tal-iskola	Energija sostenibbli għall-iskejjel	Oħrajn (eż. appoġġ istituzzjonali)
Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija	Id-DĠ ECHO (b'rabta mal-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija)													
	EUTF Madad (b'rabta mal-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija)													
	IPA (b'rabta mal-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija)													
Finanzjament mill-UE (barra mill-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija)	MADAD barra mill-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija													
	IPA barra mill-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija													
Stati Membri tal-UE (barra mill-Faċilità għar-Refuġjati fit-Turkija)	Eżempju tal-Ġermanja													



Sors: II-QEA.

ANNEX VIII

Fluss tad-*data* dwar il-benefiċjarji tal-ESSN u limitazzjonijiet fl-aċċess għad-*data*



Sors: II-QEA.

TWEĠIBIET TAL-KUMMISSJONI GHAR-RAPPORT SPEĊJALI TAL-QORTI EWROPEA TAL-AWDITURI

“IL-FACILITÀ GHAR-REFUGĠATI FIT-TURKIJA: APPOĠĠ UTILI, IŻDA JEHTIEĠ LI JSIR TITJIB BIEX JINKISEB AKTAR VALUR GHALL-FLUS”

SOMMARJU EŻEKUTTIV

III. Il-Facilità tinsab fil-qofol tad-Dikjarazzjoni UE-Turkija ta' Marzu 2016. Id-Dikjarazzjoni UE-Turkija kienet strumentali biex tiġi indirizzata l-kriżi ta' migrazzjoni akuta li poġġiet lill-Unjoni Ewropea taht pressjoni serja fi tmiem l-2015 u l-bidu tal-2016. Wara l-ftehim dwar id-dikjarazzjoni UE-Turkija, il-fluss tar-refuġjati li kienu qed jaslju fil-gzejjer Griegi waqaf kważi mil-lum għal għada, u l-għadd ta' mwiet fil-qsim irregolari naqas b'aktar minn 95 %.

Il-Facilità hija l-uniku komponent tad-Dikjarazzjoni li saret operazzjonali immedjatament u li wriet riżultati konsistenti matul l-aħħar sentejn, filwaqt li b'hekk ipprovdiet konferma tal-kapaċità tal-UE li twettaq l-impenji tagħha, b'azzjonijiet tangibbli u viżibbli għall-atturi politiċi u għall-pubbliku ġenerali. Matul dawn l-aħħar sentejn, il-Facilità saret inizjattiva ewlenija tal-UE u mudell għall-implimentazzjoni ta' assistenza koordinata tal-UE fil-kuntest tal-iżvilupp tal-politika tal-migrazzjoni tal-UE.

Il-Facilità ppermettiet il-mobilizzazzjoni rapida ta' EUR 3 biljun fl-UE u assistenza tal-Istati Membri lir-refuġjati fit-Turkija, bl-użu tal-istrumenti eżistenti tal-UE b'mod koordinat. F'perjodu politikament volatili, inkluż tentattiv ta' kolp ta' stat li falla fit-Turkija, ġew impenjati u kuntrattati EUR 3 biljun u ġew żborżati kważi EUR 2 biljun fi żmien 20 xahar, f'konformità shiha mal-qafas proċedurali u legali tal-UE.

Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza li l-biċċa l-kbira tal-proġetti kisbu l-outputs mistennija tagħhom. L-akbar proġett, is-Sistema ta' Protezzjoni Soċjali ta' Emergenza (ESSN - Emergency Social Safety Net), li jirrapprezenta 76 % tal-finanzjament allokat, kiseb l-oġettivi tiegħu b'mod sodisfaċenti. Barra minn hekk, il-Kummissjoni tinnotta li żewġ proġetti biss spiċċaw fi żmien il-perjodu awditjat, peress li l-maġġoranza tal-proġetti kellhom jiġu estizi, prinċipalment minhabba kuntest diffikultuż.

IV. Il-Kummissjoni tinnotta li ż-żewġ oqsma prijoritarji ġew fil-fatt ipprogrammati u li l-interventi tal-infrastruttura muniċipali ma setgħux isehħu peress li l-proġetti konkreti pprezentati mit-Turkija għall-finanzjament ma kinux maturi.

V. Il-Kummissjoni tikkunsidra li l-appoġġ għal tip ta' attivitajiet simili permezz ta' strumenti paralleli ppermetta komplementarjetà u ma wassal għal ebda duplikazzjoni jew trikkib, u ppermetta lill-Kummissjoni taċċellera r-risponsi tagħha, peress li strumenti differenti ġew mobilizzati fi żminijiet differenti.

Il-Facilità hija mekkaniżmu ta' koordinazzjoni li għandu l-għan li jikkoordina l-mobilizzazzjoni tal-baġit tal-UE u r-riżorsi tal-Istati Membri, u li jipprevedi l-mobilizzazzjoni ta' strumenti eżistenti *b'mod parallel*.

VI. Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza li hemm eżempji oħra ta' komplementarjetà: eżempji fl-edukazzjoni jinkludu l-mobilizzazzjoni tal-ghotja diretta għall-Ministru tal-Edukazzjoni Nazzjonali b'komplementarjetà mat-Trasferiment Kondizzjonali ta' Flus Kontanti għall-Edukazzjoni. F'dan is-settur, l-appoġġ ipprovdut lill-edukazzjoni formali kien jindirizza essenzjalment l-ostakli ekonomiċi għall-aċċess għall-iskola, u l-iżvilupp ta' kurrikulu alternattiv għal tfal li ma jmorrux skola.

Fis-settur tas-saħħa, l-isforzi ta' koordinazzjoni rriżultaw fl-integrazzjoni progressiva ta' kliniki mmexxija mill-INGO, fl-iskema taċ-ċentru tas-saħħa tal-Migranti mmexxija mill-Ministeru tas-Saħħa.

Skont it-tieni segment, it-tranzizzjoni tal-ESSN għandha tkun ikkomplementata minn appoġġ soċjoekonomiku mfassal apposta, wara t-tfassil ta' profil komprensiv ta' benefiċjarji ESSN.

VII. Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza li, b'segwitu għal rakkomandazzjoni tal-QEA f'rapport tal-awditjar preċedenti, issa l-baġits qed jiġu analizzati sistematikament waqt l-evalwazzjoni tal-proposti.

Din il-valutazzjoni hija riflessa b'mod xieraq minn tmiem l-2017 fid-daxxbord mandatorja li trid timtela' qabel tingħata kwalunkwe għotja. Il-proġetti magħzula fil-kampjun għal dan ir-rapport ingħataw qabel tmiem l-2017.

Il-Kummissjoni hija marbuta bid-dispożizzjonijiet tal-FAFA¹ li jistabbilixxu prefinanzjament ċar u livelli ta' spejjeż indiretti, li jistgħu jaslu sa 7 %. Madankollu, minn meta l-aġenzija tan-NU naqqset b'mod ġenerali l-ispejjeż indiretti ta' appoġġ minn 7 % sa 6,5 %, l-ispejjeż indiretti għat-tieni ftehim ESSN ġew imnaqqsqa wkoll. Il-Kummissjoni tkompli thegġeg lis-shab ibaxxu l-livell ta' spejjeż indiretti għal operazzjonijiet ta' flus fuq skala kbira, iżda t-tnaqqis huwa possibbli biss jekk is-sieheb ikun jaqbel ma' dan.

VIII. Peress li l-Kummissjoni ma tistax tagħmel kuntratt direttament ma' entità governattiva, ir-rabta kuntrattwali hija bejn il-Kummissjoni u l-organizzazzjoni internazzjonali f'konformità mal-FAFA. Għalhekk, id-*data* ma tiġix kondiviza direttament mal-Kummissjoni, iżda permezz tas-sieheb għal finijiet ta' monitoraġġ.

Il-Kummissjoni tirrikonoxxi li s-shab ma kellhomx aċċess shiħ għal *data* dwar il-benefiċjarji minhabba r-restrizzjonijiet legali relatati mal-leġiżlazzjoni tal-protezzjoni tad-*data*. Madankollu, huma implimentaw l-aktar sistemi robusti possibbli minhabba dawn il-limitazzjonijiet.

Għall-ESSN, il-programm ta' assistenza fi flus kontanti, id-*data* kondiviza mas-shab permezz tas-sieheb ta' implimentazzjoni lokali jippermettu t-twettiq ta' verifiki robusti.

Finalment, is-shab u l-Kummissjoni jkomplu jinsistu mal-awtoritajiet Torok dwar aċċess aħjar għad-*data*. Fix-xhur li għaddew, sar progress f'dan il-qasam, fejn pereżempju s-shab ingħataw aċċess għall-pjattaforma finanzjarja.

IX. L-indikaturi u l-miri huma fil-proċess li jiġu finalizzati u r-rapportar pubbliku kien limitat peress li l-monitoraġġ tal-Facilità kien għadu fil-fażi pilota tiegħu.

Il-qafas legali tal-Facilità jobbliga lill-Kummissjoni tirrapporta dwar ir-riżultati tal-Facilità biss. Il-Kummissjoni tuża għodod oħra biex tirrapporta dwar l-assistenza ġenerali tagħha lit-Turkija.

X. Huwa importanti li jitqiesu l-ambizzjoni, il-kumplessità u l-iskala mingħajr preċedent tal-proġetti. Aġġustamenti fil-perjodu taż-żmien, fil-baġit jew fl-outputs/eżiti huma adattamenti meħtieġa sabiex jintlaħqu l-oġettivi.

L-akbar proġett, l-ESSN, li jirrappreżenta 76 % tal-finanzjament allokat, kiseb l-oġettivi tiegħu b'mod sodisfaċenti. It-tkabbir rapidu ta' dan il-proġett, kif ukoll l-effettività fl-ilhiq tal-popolazzjoni tibqa' mingħajr preċedent.

XI. Il-Kummissjoni taċċetta r-rakkomandazzjonijiet kollha.

Ir-raba' inċiż: Filwaqt li l-ESSN u CTE huma diġà kosteffikaċi hafna skont l-istandards umanitarji, il-Kummissjoni se tinnegozja mas-shab tagħha l-ispejjeż indiretti possibbli l-aktar baxxi (ara l-punt VII hawn fuq u r-Rakkomandazzjoni 4(a)).

Il-ħames inċiż: Il-Kummissjoni se tkompli timpenja ruhha mal-awtoritajiet Torok bil-għan li ttejjeb l-ambjent operazzjonali għall-(I)NGOs fit-Turkija.

INTRODUZZJONI

¹ FAFA: Ftehim Qafas Finanzjarju u Amministrattiv, iffirmit bejn il-Komunità Ewropea u n-Nazzjonijiet Uniti fl-2003.

7. Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza li l-Faċilità għandha żewġ segmenti li għandhom jiġu programmati u jingħataw b'kuntratt fl-2016-17 u l-2018-2020 rispettivament. Għalhekk, waqt l-evalwazzjoni tal-istrategġiji tal-Faċilità rigward it-tranzizzjoni u l-hruġ, għandha titqies l-eżistenza tat-tieni segment.

10. Il-Kummissjoni tinnota li l-Membri tal-Parlament Ewropew huma mistiedna għal-laqgħa tal-Kumitat ta' Tmexxija u jattendu dawn il-laqgħat regolarment, u b'hekk jiġi żgurat aktar obbligu ta' rendikont tal-Faċilità.

OSSERVAZZJONIJIET

19.

(c) Il-Kummissjoni tinnota li l-htigijiet tar-refuġjati mhux Sirjani kienu inklużi taht iż-żewġ partijiet tal-Faċilità skont l-approċċ għal "refuġjat wiehed" li ma jiddiskriminax kontra nazzjonalitajiet/origini differenti.

Kaxxa 1 – L-ESSN: proġett innovattiv maħsub biex jindirizza l-htigijiet tar-refuġjati

Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza n-natura innovattiva u ambizzjuża tal-ESSN, li diġà tilhaq aktar minn 1,3 miljun beneficiarju u għalhekk laħqet l-oġettivi tagħha b'mod sodisfaċenti.

28.

(A) Il-Kummissjoni tixtieq tikkonferma li l-proġetti kkonċernati ġew ikkuntrattati f'konformità mal-qafas legali attwali.

32. Il-Kummissjoni tikkunsidra li l-appoġġ ta' attivitajiet simili permezz ta' strumenti paralleli ppermetta l-komplementarjetà u ma wassal għal ebda duplikazzjoni jew trikkib. Dan ippermetta lill-Kummissjoni thaffef ir-reazzjonijiet tagħha, peress li strumenti differenti ġew mobilizzati fi żminijiet differenti, li huwa ta' importanza fundamentali għall-interventi f'sitwazzjonijiet ta' emerġenza.

Barra minn hekk, l-użu ta' strumenti differenti ma' shab differenti inkarigati mill-implimentazzjoni għal attivitajiet simili eżerċitati fl-istess setturi u bl-istess oġettiv, ġej min-natura nnifisha tal-Faċilità, li hija mekkaniżmu li jikkoordina diversi strumenti tal-UE.

Kaxxa 3 – Eżempji ta' attivitajiet simili ffinanzjati taht strumenti differenti

L-edukazzjoni

Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza l-fatt li, minkejja l-kumplessitajiet fil-ġestjoni u fil-koordinazzjoni, ma kien hemm l-ebda każ ta' trikkib jew duplikazzjoni.

Protezzjoni

L-ewwel inċiż: Il-Kummissjoni tqis li l-eżempju kkwotat mill-QEA fil-fatt jenfasizza l-effikaċja tal-mekkanizmu ta' koordinazzjoni. Minflok li jkun hemm proġett li jirċievi finanzjament doppju, is-servizzi tal-Kummissjoni ħadmu flimkien mill-qrib biex jiżguraw li l-finanzjament xieraq ikun disponibbli għas-sieheb għat-tip ta' attivitajiet xierqa.

It-tieni inċiż: Skont il-mandat tagħha, il-Qafas tar-Riżultati tal-Faċilità jkopri esklussivament il-proġetti ffinanzjati tal-Faċilità.

33. Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza li l-appoġġ ta' attivitajiet simili permezz ta' strumenti paralleli jippermetti l-komplementarjetà u ma jwassal għal ebda duplikazzjoni jew trikkib, u ppermetta lill-Kummissjoni thaffef ir-reazzjonijiet tagħha, peress li strumenti differenti ġew mobilizzati fi żminijiet differenti.

Il-Faċilità hija mekkaniżmu ta' koordinazzjoni li timmira li tikkoordina l-mobilizzazzjoni tar-riżorsi tal-baġit tal-UE u tal-Istati Membri, u tipprevedi l-mobilizzazzjoni ta' strumenti eżistenti *b'mod*

parallel. Ir-rapport ma jidentifika l-ebda każ ta' duplikazzjoni jew trikkib, li jwassal lill-Kummissjoni biex tikkonkludi li l-koordinazzjoni tal-Faċiltà kienet effettiva.

34. Il-Kummissjoni fittxet li tiżgura komplementarjetà massima fis-setturi kollha. Barra mis-settur tas-saħħa, wiehed jista' jsemmi l-eżempju tal-mobilizzazzjoni tal-ghotja diretta fl-edukazzjoni minn DĠ NEAR bit-Trasferiment Kundizzjonali ta' Flus Kontanti għall-Edukazzjoni minn DĠ ECHO.

Id-disinn tal-pjanijiet ta' implimentazzjoni kongunta kieku kien idum hafna u kien jimmina l-objettiv tal-mobilizzazzjoni rapida tar-riżorsi. Il-kundizzjonijiet fit-Turkija fl-2016 u l-lakuni enormi fir-reazzjoni, iddettaw il-htieġa li wiehed jiffoka fuq il-veloċità fil-kisba tar-riżultati minflok fuq il-proċess.

Il-Kummissjoni se tipprova ttejjeb il-komplementarjetà u l-koerenza tal-assistenza umanitarja u mhux umanitarja.

35. Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza l-punti li ġejjin:

(i) It-tranzizzjoni u l-ħruġ tal-assistenza umanitarja jiġu integrati bis-shiħ fl-istrategija għat-tieni segment tal-Faċiltà. Dawn tal-aħħar qed jiġu diskussi prinċipalment fil-livell tal-politika/settur u mhux fil-livell tal-proġett. Il-Kummissjoni aġixxiet fuq il-bażi tal-impenn li għamlet fid-Dikjarazzjoni UE-Turkija tat-18 ta' Marzu 2016, li gie onorat mill-Kunsill f'Ġunju 2018 li se jkun hemm it-tieni segment u għalhekk perjodu ta' implimentazzjoni lil hinn mill-2018.

(ii) Il-Qafas tal-Ġestjoni huwa dokument ta' ppjanar intern li jimmira li jiffaċilita l-monitoraġġ tal-implimentazzjoni. Fih innifsu, huwa dokument ħaj li jiġi aġġustat għaċ-ċirkostanzi li qed jinbidlu fuq il-post. Il-Qafas tal-Ġestjoni jidentifika b'mod ċar ir-riskji kurrentwali li jistgħu jfixklu l-implimentazzjoni u t-tranzizzjoni. Hafna minn dawn fil-fatt immaterjalizzaw b'hekk dewmu l-proċess, minkejja l-miżuri ta' mitigazzjoni meħuda mill-Kummissjoni u mis-shab tagħha.

(iii) It-tranzizzjoni hija possibbli biss ladarba l-proġetti jkunu maturi biżżejjed. Għal diversi proġetti, dan ma kienx il-każ matul l-ewwel 18-il xahar meta l-biċċa l-kbira minnhom kienu għadhom se jiġu implimentati. Dan kien il-każ partikolarment għal proġetti ewlenin.

Kaxxa 4 – Eżempji ta' strategiji tajbin u strategiji dgħajfin ta' tranzizzjoni għall-proġetti

Il-hames inċiż: L-ESSN hija ffinanzjata sal-bidu tal-2019 (tiddependi fuq l-implimentazzjoni u r-rata tal-kambju). It-tranzizzjoni tirrikjedi ċertu livell ta' maturità għall-proġett u ta' kapaċità tal-atturi li se jkunu involuti fit-trasferiment. Tranzizzjoni kmieni tirriskja ħruġ diżordnat, bi tħarbit potenzjali fil-provvediment tal-assistenza. Id-diskussjonijiet dwar it-tranzizzjoni u l-ħruġ huma għaddejjin u huma ppjanati taħt il-FRIT II.

38.

(a) Wara r-rapport tal-awditjar riċenti, il-Kummissjoni ħadet azzjonijiet biex tiżgura li l-analizi tal-ispejjeż ibbaġitjati ssir b'mod konsistenti u komprensiv għall-proposti kollha tal-proġett. Minbarra d-daxxbord mandatorja, il-Forma Unika tinkludi minn tmiem l-2017 qasam ġdid fejn l-ispejjeż diretti tal-proġetti jinqasmu bejn l-ispejjeż operazzjonali u l-ispejjeż ta' appoġġ. Il-proġetti kkampjunati f'dan ir-rapport ingħataw qabel tmiem l-2017.

(b) Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza li l-ispiza għal kull benefiċjarju fil-parti l-kbira tal-proġetti hija speċifika b'mod partikolari għall-kuntest u għall-każ. Għalhekk, l-analizi tal-ispejjeż u l-użu tal-parametri referenzjarji kwantitattivi hija diffiċli u analizi komparattiva bejn il-proposti mhux dejjem tista' tkun rilevanti minħabba n-natura u l-evoluzzjoni tas-servizz ipprovdut, l-ostakli amministrattivi imposti u t-trasformazzjoni tal-mudell ta' negozju.

Il-Kummissjoni taqbel li t-twaqqif ta' parametri referenzjarji għall-baġits huwa diffiċli.

L-esperti tal-qasam u l-uffiċjali jivvalutaw b'mod konċiż il-kosteffiċjenza tal-proġetti.

Peress li kull proġett huwa bbażat fuq valutazzjoni ta' htigijiet speċifiċi li tkun marbuta maż-żmien u mal-post, il-Kummissjoni tagħmel valutazzjonijiet speċifiċi għall-proġett iżda analiżi komparattiva bejn il-proposti tista' ma tkunx dejjem rilevanti.

Kaxxa 5 - Eżempji ta' valutazzjoni insuffiċjenti tar-raġonevolezza tal-ispejjeż

L-ewwel inċiż: Ara t-tweġibiet għall-paragrafu 38. a).

It-tieni inċiż: Għal dan il-proġett speċifiku, l-ispiza għal kull benefiċjarju ma tistax tiġi mqabbla minn għotja waħda għal oħra peress li s-servizzi pprovduti kienu differenti ħafna. In-natura tas-servizzi pprovduti inizjalment evolviet, minn servizzi tal-kura tas-saħħa primarja għal għadd sinifikanti ta' benefiċjarji għal kura ta' riabilitazzjoni postoperattiva u fiżika għal għadd iżgħar ta' benefiċjarji.

Il-mudell tan-negozju huwa wkoll differenti minn proġett għall-ieħor. F'dan il-każ, il-mudell tas-sieheb sabiex jintegra kemm servizzi ta' kura tas-saħħa primarja, kif ukoll dawk tas-saħħa sekondarja fl-istess faċilità, ippermetta li jitnaqqsu xi spejjeż ta' appoġġ, filwaqt li l-proġetti l-oħrajn tas-saħħa kienu qed jappoġġaw faċilitajiet differenti, adattati għal servizzi tal-kura tas-saħħa differenti, u b'hekk bi spejjeż ta' appoġġ oġhla.

40. Il-Kummissjoni hija marbuta bid-dispożizzjonijiet tal-Ftehim Qafas Finanzjarju u Amministrattiv (FAFA) rigward il-livell ta' dettall li tista' titlob mis-shab tagħha. It-tibdil tal-kundizzjonijiet tal-FAFA huwa soġġett għall-qbil tas-shab u ma jistax jiġi impost unilateralmnt mill-Kummissjoni. Minkejja dan, il-Kummissjoni insistiet fuq l-estrazzjoni ta' aktar informazzjoni, anki fir-rigward ta' trasferimenti lejn is-Shab ta' Implimentazzjoni. Dan sar fil-kuntest ta' deskrizzjonijiet narrattivi tal-ispejjeż.

Għandu jiġi nnutat li l-proġetti umanitarji implimentati min-NU huma implimentati taħt ġestjoni indiretta skont valutazzjoni tal-pilastru.

42. L-ESSN serviet ta' parametru referenzjarju intern u l-mistoqsijiet ewlenin matul in-negozjati dwar l-adozzjoni tagħha informaw in-nota gwida tal-Kummissjoni dwar it-trasferimenti ta' flus kontanti li ntużat fi gradi varji fil-programmi ta' flus kontanti fuq skala kbira sussegwenti kollha. Il-kuntest tat-Turkija huwa speċifiku ħafna, speċjalment minħabba l-iskala tal-operazzjonijiet tagħha, li hi ferm oġhla mil-livell limitu ta' EUR 10 Miljun imsemmija fin-nota gwida għat-trasferimenti ta' flus kontanti fuq skala kbira.

43. Fil-biċċa l-kbira tal-proġetti umanitarji u ta' żvilupp fid-dinja kollha, il-kontribuzzjoni tal-gvernijiet nazzjonali bhala parti mis-sistemi eżistenti tagħhom mhijiex imkejla abbazi tal-baġit għal proġetti speċifiċi, iżda hi kkunsidrata bhala parti mill-infrastruttura disponibbli għall-implimentazzjoni tal-proġetti.

F'termini ta' tranżizzjoni, il-kontribuzzjonijiet mill-gvern nazzjonali u t-teħid ta' responsabbiltà għall-ispejjeż huma apprezzati. Ma għandniex noholqu dubju dwar il-kontribuzzjonijiet tad-donaturi.

44.

(a) Il-Kummissjoni se ttipprova tnaqqas l-ispejjeż indiretti marbuta ma' proġetti ta' għajjuna bi flus kontanti, kif diġà stipulat fin-nota gwida dwar il-flus kontanti (ara wkoll il-punt VII tas-Sommarju Eżekuttiv u r-Rakkomandazzjoni 4(a)).

Il-Kummissjoni nnegozjat mas-sieheb dwar il-livell ta' spejjeż indiretti għal dan il-proġett, kif muri fid-dokumentazzjoni korrispondenti. Madankollu, ma tistax timponi dan unilateralmnt. Billi d-dispożizzjonijiet tal-FAFA jstipulaw li l-livell ta' spejjeż indiretti jistgħu jilhqqu sa 7 % u billi r-regolamenti interni tas-sieheb, li jstgħu jiġu modifikati biss mill-Bord Eżekuttiv tiegħu, jstipulaw li l-ispejjeż indiretti għandhom ikunu ta' 7% u 6,5% minn tmiem l-2017, l-ispazju għan-negozjar kien limitat.

(b) il-valur miżjud tas-shubija lokali jehtieg jiġi enfasizzat, peress li kien prekundizzjoni essenzjali għas-suċċess tal-proġett. Il-pjattaforma żviluppata mis-shab lokali tiżgura aspetti kritiċi relatati mal-kontabilità tal-popolazzjoni affettwata u tippermetti l-intraċċar tal-benefiċjarji u li jiġu informati fil-hin. Il-pjattaforma hija wkoll għodda li tipprovdi informazzjoni lill-benefiċjarji dwar is-sitwazzjoni speċifika tagħhom meta jiġu identifikati abnormalitajiet fil-pagament.

Il-percentwal tat-tariffa tal-pjattaforma ddebitata mis-sieheb responsabbli mill-ġestjoni tal-pjattaforma, huwa prassi normali għal programmi ta' trasferiment ta' flus kontanti li jinvolvu l-agenzija tan-NU. Jekk l-istess tariffi jiġu ddebitati lill-programm CCTE, dan ikun jinvolvi duplikazzjoni ta' finanzjament: din it-tariffa ma gietx inkluża fis-CCTE precizament għaliex il-Kummissjoni ma taċċettax li thallas għall-istess servizz darbtejn.

(c) Sar kull sforz biex jiġu nnegożjati livelli ta' prefinanzjament aktar baxxi iżda dan ma ġiex aċċettat mis-shab u ma setax jiġi impost unilateralment. Il-Kummissjoni hija marbuta bid-dispożizzjonijiet tal-FAFA.

45. Il-Kummissjoni tixtieq itteni l-importanza tal-flessibilità meta jiġu implimentati l-proġetti, biex tippermetti lis-shab iwettqu l-oġġettivi tagħhom minkejja sfidi legali/amministrattivi jew sfidi operazzjonali li jistgħu jsejnhu. L-estensjonijiet bla spejjeż addizzjonali mhumiex neċessarjament dewmien fihom infushom, iżda mekkaniżmu biex jiżgura u jaġġusta t-twettiq tar-risultati f'ċirkostanzi spiss avversi u diffikultużi. Mingħajr estensjonijiet bħal dawn, il-kisba tal-oġġettivi tista' tiġi mfixkla serjament, li jista' jwassal għal hela ta' rizorsi, jiġifieri ineffiċjenza.

L-estensjonijiet tal-proġetti ma jaffettwawx sistematikament l-effiċjenza tal-proġett u lanqas ma jnaqqsu sistematikament il-finanzjament disponibbli għall-benefiċjarji finali. Rigward il-proġetti vverifikati, li d-durata tagħhom giet estiża, l-estensjonijiet ġew immonitorjati bir-reqqa. L-estensjonijiet jista' jkollhom impatt newtrali, jekk mhux pożittiv fuq l-effiċjenza tal-proġetti.

Ġeneralment, l-ispejjeż amministrattivi addizzjonali involuti minn estensjoni mingħajr spejjeż huma marginali meta mqabbla mal-benefiċċji miksuba billi s-sieheb jingħata aktar żmien biex jimplementa l-attivitajiet tiegħu f'ċirkostanzi diffiċli bħal dawn, fejn spiss l-ostakli huma barra mir-responsabilità tagħha. Barra minn hekk, l-estensjoni taż-żmien miftiehma ma tirriżultax b'mod kumulattiv fi spejjeż amministrattivi peress li l-istruttura sħiħa ma tkunx fis-seħħ neċessarjament fil-bidu tal-proġett.

46. Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza l-importanza li s-shab jiġu konvinti jagħzlu miri ambizzjużi u li tassistihom biex jiksuhom. Dan kien il-każ għall-biċċa l-kbira tal-proġetti, u l-miri fil-biċċa l-kbira ntlahqu, anki jekk tard f'xi każijiet.

Il-Kummissjoni tqis li jekk is-shab jithallew jagħzlu riżultati mhux ambizzjużi ftit li xejn ikun hemm incenitiv għal titjib. Huwa importanti wkoll li s-shab ikunu jafu li mhux se jiġu penalizzati jekk jistabbilixxu miri għolja iżda se jiġu permessi jagħmlu modifiki fejn mehtieg sabiex jiksbu l-oġġettivi tagħhom.

Kaxxa 6 – Eżempji ta' dewmien u diffikultajiet li ffaċċjaw il-proġetti

Proġett 2 – Forniment ta' protezzjoni u ta' soluzzjonijiet durabbli għar-refuġjati u għall-applikanti għall-ażil fit-Turkija

Il-Kummissjoni taqbel li s-sieheb iffaċċja għadd kbir ta' diffikultajiet amministrattivi u tekniċi matul l-implimentazzjoni tal-proġett. Il-Kummissjoni tixtieq ukoll tenfasizza l-ambizzjoni u l-importanza tal-proġett, peress li l-proċess ta' verifika f'din l-iskala kien biċċa xogħol mingħajr precedent, li x'aktarx jirrikjedi aktar hin u rizorsi.

L-eżerċizzju ta' verifika li nbeda zied il-pass maż-żmien. Fil-bidu tal-proġett, peress li l-persunal rekrutat ma kienx għadu tal-esperjenza, ir-rata ta' intervisti ta' kuljum kienet ta' 10-15. Hekk kif il-

proġett kompli, il-persunal kiseb esperjenza li tippermetti implimentazzjoni aktar rapida. Ir-rata attwali żdiedet għal 20-25.

Dan zied l-għadd ta' persuni verifikati minn madwar 1 miljun fiż-żmien tal-awditjar għal 1.82 miljun minn Lulju 2018.

Proġett 10 - Appoġġ għan-nisa u l-bniet refuġjati l-aktar vulnerabbli

Il-Kummissjoni diġà qablet mal-Ministeru tas-Saħħa dwar proċess ta' tranżizzjoni ċar biex jintegra n-nisa u l-bniet f'network ta' Ċentri tas-Saħħa tal-Migranti.

51. L-aċċess għad-*data* personali tal-benefiċjarji hija parti minn dibattitu wiesa' dwar ir-regoli tal-protezzjoni tad-*data*. Il-gwida tal-Kummissjoni lis-*shab* dwar it-trasferimenti ta' flus kontanti fuq skala kbira tistipula li jehtieg li jiġu implimentati garanziji dwar il-protezzjoni tad-*data* personali, li jirrispettaw l-istandards internazzjonali u nazzjonali tal-protezzjoni tad-*data*.

52. Il-Kummissjoni tirrikonoxxi li hemm nuqqas fl-aċċess għad-*data* personali (l-isem tal-benefiċjarji) iżda tixtieq tenfasizza li, minkejja n-nuqqas ta' aċċess għall-ismijiet tal-benefiċjarji, is-*shab* stabbilew mekkaniżmi ta' kontroll robusti (ara t-tweġiba fil-punt VIII). Barra minn hekk, is-*shab* kisbu aċċess awtonomu għall-portal tal-bank, u żviluppaw sistema ta' identifikazzjoni unika biex jiġi mmitigat ir-riskju ta' kwalunkwe dħul falz (peress li kull isem u numru tal-ID tal-benefiċjarju ġew sostitwiti b'numru uniku ġġenerat mis-sieħeb ta' implimentazzjoni lokali).

54. Il-Qafas tar-Riżultati tal-Faċilità kien qed jiġi żviluppat fiż-żmien tal-awditjar u l-Kummissjoni tkompli tiżviluppah. Għalhekk, ma hemm l-ebda nuqqasijiet inerenti fil-Qafas tar-Riżultati iżda biss kwistjonijiet temporanji li qed jiġu indirizzati gradwalment.

(a) Il-Kummissjoni tinnota li l-Qafas tar-Riżultati kien għadu qed jiġi żviluppat fiż-żmien tal-awditjar. L-indikazzjonijiet u l-miri huma fil-proċess li jiġu finalizzati.

(b) Il-kontribut reali tal-Faċilità lejn l-ilhiq tal-indikaturi ta' livell għoli mhux se jkun jista' jiġi iżolat faċilment; din hija problema rikorrenti fl-evalwazzjoni tal-programmi kollha għall-iżvilupp.

(c) Il-Qafas tar-Riżultati tal-Faċilità għandu mandat li jkopri l-assistenza pprovduta taħt il-Faċilità biss.

(d) Il-Kummissjoni tixtieq iżżid li d-deċizjoni li ma jiġux inkluzi indikaturi ta' protezzjoni fil-Qafas tar-Riżultati tal-Faċilità kienet ibbazata wkoll fuq ir-raġunament li l-protezzjoni hija soġġetta għal attenzjoni kontinwa bl-għan finali li jiġi ffaċilitat l-aċċess għas-servizz .

(e) Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza li peress li għadd sostanzjali ta' interventi ffinanzjati mill-Faċilità bdew l-implimentazzjoni tagħhom biss fl-2018, huwa diffiċli li wiehed jirrapporta dwar l-eżiti b'mod komprensiv u sinifikanti.

(f) Il-Qafas tar-Riżultati tal-Faċilità kien fil-fazi pilota tiegħu fl-2017 u attwalment qed jiġi rivedut u għalhekk għadu ma ġiex ippubblikat.

56. Uħud mill-proġetti għadhom għaddejnin u għalhekk l-effettività tagħhom ma tistax tiġi vvalutata f'dan l-istadju. Il-valutazzjoni tar-riżultati tagħhom għandha tinkludi l-isfidi kontestwali li jiltaqgħu magħhom is-*shab* matul l-implimentazzjoni.

57. L-ESSN issa laħqet aktar minn 1,3 miljun refuġjat.

Abbażi tal-analiżi tad-*data* u ta' rieżami tas-CCTE 1, il-mira għas-CCTE 2 saħansitra żdiedet għal 450,000, abbażi ta' evidenza li s-CCTE kienet ċertament strument utli biex jilhaq lit-tfal tal-iskola.

60. Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza l-importanza li tiġi żgurata implimentazzjoni rapida, fejn l-użu ta' kriterji demografici minflok kriterji soċjoekonomici kien kruċjali, minhaba d-disponibbiltà tad-*data*. Barra minn hekk, is-sistema ESSN giet imfassla bil-*hsieb* li timita kemm jista' jkun id-

dispożizzjoni tas-sistema nazzjonali ta' protezzjoni soċjali u għalhekk il-kriterji demografiċi ġew privileġġati, bil-ftehim tal-Gvern Tork.

Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza wkoll li skont l-istudji u l-evalwazzjonijiet, l-iżbalji ta' inkluzjoni/eskluzjoni fi proġetti simili huma bhala medja ferm aktar frekwenti.

61. Il-valur inizjali (100 Lira Torka) ġie stabbilit fuq il-bażi li l-valur tat-trasferiment riċevut tipikament minn familji Torok permezz tas-sistemi ta' protezzjoni soċjali tal-gvern (ISAS) ma jinqabiżx fl-interessi tal-koeżjoni soċjali. Barra minn hekk, il-valur tat-trasferiment attwali għandu impatt pożittiv, kif muri mill-indikaturi tar-riżultati li qed jiġu sorveljati mis-sieheb. Ta' min jinnota wkoll li l-benefiċjarji tas-CCTE jikkoinċidu mal-benefiċjarji tal-ESSN b'madwar 80 %, li effettivament iżid il-valur tat-trasferiment għal bosta.

F'kull kuntest, il-valur tat-trasferiment għal programmi tat-trasferiment tal-flus konstanti jrid jitqabbel mal-parametru referenzjarju tal-assistenza pprovduta lil komunitajiet ospitanti. Minkejja valur tat-trasferiment aktar baxx mill-htigijiet attwali, il-monitoraġġ ta' wara d-distribuzzjoni (post-distribution monitoring - PDM) wera impatt sinifikanti fuq is-sitwazzjoni ekonomika tal-benefiċjarji, kif ukoll fuq il-konsum tal-ikel tagħhom u zieda ċara fl-affidabbiltà fuq mekkaniżmu ta' adattament negattiv (konsum tal-ikel kif ukoll l-għajxien). L-evalwazzjoni esterna tal-ESSN 1 turi li skont il-benefiċjarji, il-koperatura tal-unità domestika kienet aktar rilevanti milli l-adegwatezza tal-valur tat-trasferiment.

KONKLUŻJONI U RAKKOMANDEZZJONIJIET

64. Il-Kummissjoni tixtieq tenfasizza li l-maġġoranza tal-proġetti kisbu l-outputs mistennija minnhom. L-akbar proġett, is-Sistema ta' Protezzjoni Soċjali ta' Emergenza (ESSN), jirrappreżenta 76 % tal-finanzjament allokat, lahaq b'mod sodisfaċenti l-għanijiet tiegħu. Barra minn hekk, il-Kummissjoni tinnota li żewġ proġetti biss intemmu fiż-żmien tal-awditjar, peress li l-maġġoranza tal-proġetti kellhom jiġu estiżi, prinċipalment minhabba kuntest diffikultuż ħafna.

65. Il-Kummissjoni tenfasizza li ż-żewġ oqsma prijoritarji ġew programmati u l-interventi tal-infrastruttura municiċpali ma setgħux isehħu peress li l-proġetti proprji pprezentati mit-Turkija għal finanzjament kienu nieqsa mill-maturità.

Rakkomandazzjoni 1 – Indirizzar ahjar tal-htigijiet tar-refuġjati għal infrastruttura municiċpali u appoġġ soċjoekonomiku

Il-Kummissjoni taċċetta din ir-rakkomandazzjoni.

68. Il-Kummissjoni tqis li l-appoġġ ta' attivitajiet simili permezz ta' strumenti paralleli ppermetta komplementarjetà u ma wassal għal ebda duplikazzjoni jew trikkib, u ppermetta lill-Kummissjoni taċċellera r-reazzjonijiet tagħha, peress li strumenti differenti ġew mobilizzati fi żminijiet differenti.

Rakkomandazzjoni 2 – Titjib tar-razzjonalizzazzjoni u l-komplementarjetà tal-assistenza

Il-Kummissjoni taċċetta din ir-rakkomandazzjoni.

Rakkomandazzjoni 3 – Implimentazzjoni ta' strategija għat-tranzizzjoni minn assistenza umanitarja għal assistenza għall-iżvilupp

Il-Kummissjoni taċċetta din ir-rakkomandazzjoni.

Rakkomandazzjoni 4 – Titjib tal-effiċjenza ta' proġetti ta' assistenza fi flus kontanti

Il-Kummissjoni taċċetta din ir-rakkomandazzjoni.

Il-Kummissjoni tinnota li l-implimentazzjoni ta' din ir-rakkomandazzjoni ma tiddependix esklussivament fuq il-Kummissjoni iżda wkoll fuq ir-rieda tas-sħab li jaċċettaw dawn il-kundizzjonijiet.

Rakkommandazzjoni 5 – Indirizzar mal-awtoritajiet Torok dwar il-htieġa ta' titjib tal-ambjent operazzjonali għall-(I)NGOs

Il-Kummissjoni taċċetta din ir-rakkommandazzjoni.

72. Minkejja n-nuqqas ta' aċċess għall-ismijiet tal-benefiċjarji, is-sħab stabbilew mekkaniżmi ta' kontroll robust. Is-sħab, flimkien mal-Kummissjoni, se jkomplu jaħdmu favur aċċess aħjar għad-*data* primarja għall-Gvern Tork, b'kunsiderazzjoni xierqa għall-qafas legali.

Rakkommandazzjoni 6 – Titjib tal-monitoraġġ u r-rapportar tal-Faċilità għar-refuġjati fit-Turkija

Il-Kummissjoni taċċetta din ir-rakkommandazzjoni.

(a) Il-Kummissjoni se tkompli timpenja ruhha mal-awtoritajiet Torok dwar din il-kwistjoni bil-għan li tiżgura aċċess sħiħ għad-*data* għas-sħab ta' implimentazzjoni, b'kunsiderazzjoni xierqa tal-qafas legali applikabbli.

(c) Il-Kummissjoni tinnota li l-Faċilità mhijiex maħsuba biex tikkoordina l-assistenza kollha tal-UE lir-refuġjati fit-Turkija; il-mandat tagħha dwar il-monitoraġġ u r-rapportar jirrigwarda l-assistenza tal-Faċilità biss. F'kuntest separat, il-Kummissjoni diġà qed tfejji Rapport Globali dwar l-Implimentazzjoni tal-finanzjament relatat mal-kriżi tal-migrazzjoni li se jikkomplimenta r-rapportar speċifiku tal-Faċilità.

Avveniment	Data
Adozzjoni tal-APM / Bidu tal-awditu	17.10.2017
L-abbozz tar-rapport jintbagħat uffiċjalment lill-Kummissjoni (jew lil parti awditjata oħra)	12.7.2018
Adozzjoni tar-rapport finali wara l-proċedura kontradittorja	2.10.2018
Ir-risposti uffiċjali tal-Kummissjoni (jew ta' parti awditjata oħra) riċevuti bil-lingwi kollha	9.11.2018

MT PDF ISBN 978-92-847-1098-0 doi:10.2865/469471 QJ-AB-18-025-MT-N

MT HTML ISBN 978-92-847-1099-7 doi:10.2865/42956 QJ-AB-18-025-MT-Q

Il-Facilità għar-Refuġjati fit-Turkija hija r-rispons tal-UE għall-appell tal-Kunsill Ewropew biex jingħata finanzjament addizzjonali sinifikanti għall-appoġġ tar-refuġjati fit-Turkija. Hija mekkanizmu għall-koordinazzjoni u r-razzjonalizzazzjoni tal-għajnuna mill-UE u mill-Istati Membri tagħha. L-awditu tagħna eżamina jekk il-Facilità appoġġatx b'mod effettiv lir-refuġjati fit-Turkija billi ffoka fuq il-ġestjoni tal-Facilità, u fuq ir-riżultati li nkisbu sa issa taħt il-komponent umanitarju tagħha. Aħna sibna li, f'kuntest diffikultuż, il-Facilità għar-Refuġjati fit-Turkija mmobilizzat EUR 3 biljun fi żmien qasir biex tipprovdi rispons rapidu għall-kriżi tar-refuġjati. Minkejja dan, hija ma laħqitx għalkollox l-objettiv tagħha li tikkoordina dan ir-rispons b'mod effettiv. Il-proġetti awditjati pprovdew appoġġ utli lir-refuġjati; il-biċċa l-kbira minnhom kisbu l-outputs tagħhom, iżda nofshom għadhom ma kisbux l-eżiti mistennija minnhom. Barra minn hekk, aħna identifikajna li hemm lok għal żieda fl-effiċjenza tal-proġetti ta' assistenza fi flus kontanti. Għalhekk, aħna nikkonkludu li l-Facilità setgħet tkun aktar effettiva, u li setgħet tikseb aktar valur għall-flus.



IL-QORTI
EWROPEA
TAL-AWDITURI



L-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet

IL-QORTI EWROPEA TAL-AWDITURI
12, rue Alcide De Gasperi
1615 Luxembourg
LUXEMBOURG

Tel. +352 4398-1

Mistoqsijiet: eca.europa.eu/mt/Pages/ContactForm.aspx
Sit web: eca.europa.eu
Twitter: @EUAuditors

©Unjoni Ewropea, 2018.

Għal kull użu jew riproduzzjoni ta' ritratti jew materjal ieħor li ma jaqax taħt id-drittijiet tal-awtur tal-Unjoni Ewropea, irid jintalab il-permess direttament mingħand id-detenturi tad-drittijiet tal-awtur.